

ردمء: ٤٥٨٦-٢٥٢١



الاستبانة

مءة علمية نصف سنوية تعنى بالتراث المءوط والوشائق
تصدر عن مركز أحياء التراث التابع لءار مءطوطات العتبة العباسية المقدسة

الءءء الثالث، السنة الثانية، شعبان ١٤٣٩هـ / آيار ٢٠١٨م

المحتويات

الباب الأول: دراسات تراثية

جمع وتحقيق ودراسة أ. د. عبد المجيد الإسداوي كلية الآداب / جامعة المنيا مصر	شعر أحمد بن عَلَوِيَّة الكاتب (ت بين ٣٢٠ - ٣٢٢ هـ / ٩٣٢ - ٩٣٣ م)	١٩
إياد خالد الطباع محقق وباحث تراثي سوريا	علم المخطوط العربي وأثره في تعزيز ثقافة المحقق: معايير تقدير عمر النسخ الخطية ومكان نسخها	١٣٧
أ. م. د. محمد حسن عبد العظيم كلية الآداب/ جامعة بني سويف مصر	المخطوطات العربية في المكتبة المركزية لجامعة القاهرة/ دراسة في تكوّن المجموعات وضبطها وخصائصها (القسم الثاني والأخير)	١٧١
يوسف الهادي محقق وباحث تراثي العراق	هل كتب نصير الدين الطوسي (ذيل تاريخ جهانگشاي)؟	٢٢٩
أ. م. د. قضي منصور عبدالكريم جامعة دهوك / كلية العلوم والتربية الأساسية بعقرة العراق	وصف تحليلي لمخطوطات من الأرشيف العثمانيّ تخصّ مدينة عقرة في كوردستان العراق	٢٦٥
Dr. Shaymaa Jasim Hussein Al-Badri Faculty of Archaeology & University Of Al-Qadisiyah Iraq	The Categories of the Ottoman army in the light of the manuscripts	15

الباب الثاني: نصوص محققة

تحقيق الشيخ الدكتور عماد الكاظمي العراق	ترجمة الأيلاقي جعفر بن أحمد القمي مؤلف (جامع الأحاديث) السيد هبة الدين الحسيني الشهرستاني (ت ١٣٨٦ هـ)	٢٩٣
---	--	-----

الباب الثالث: نقد التحقيق

أ. د. وليد محمّد السراقبي جامعة حماة سوريا	قراءة في كتاب (الدارس في تاريخ المدارس) - نقد وإصلاح وتوثيق	٣٥١
--	--	-----

الباب الرابع: فهرس المخطوطات وكشافات المطبوعات

م. م. مصطفى طارق الشبلي العتبة العباسية المقدّسة العراق	فهرس مخطوطات الأدب التركيّ المحفوظة في خزّانة الروضة العباسيّة المقدّسة (القسم الثالث والأخير)	٣٧٥
د. بسّام عليّ حسين العميريّ جامعة ذي قار/ كلية التربية للعلوم الإنسانية العراق	مجلّة (آفاق الثقافة والتراث) (دراسة بيبليوغرافيّة) (١٤١٣ - ١٤٣٩ هـ / ١٩٩٣ - ٢٠١٧ م)	٤٧١

الباب الخامس: أخبار التراث

هيئة التحرير	من أخبار التراث	٤٥٣
--------------	-----------------	-----



هل كتب نصير الدين الطوسي
(ذيل تاريخ جهانگشاي)؟

*Did Nasir al-Din al-Tusi write the tail
of The History of Jahangushay?*



يوسف الهادي
محقق وباحث تراثي
العراق

*Yusuf Al-Hadi
Heritage reviewer and researcher
Iraq*



الملخص

الكثير من المؤلفات في تراثنا الإسلامي وصلت إلينا غفلاً عن أسماء مؤلفيها، وقد تقف وراء ذلك أسباب عديدة، منها ما هو مقصود ومنها من دون قصد، ومن هنا ظهرت في تراثنا الفكري والثقافي كتب ومؤلفات منسوبة خطأً إلى غير أصحابها؛ لذا تبنى عدد من الباحثين مهمة البحث في مؤلفات كهذه ودراستها من حيث موضوعها ومنهجها وأسلوبها مع الأخذ بنظر الاعتبار زمان تأليفها ومكانه ومحاولين الخروج بجملته من القرائن التي تصحح نسبتها إلى هذا المؤلف أو ذاك، أو على الأقل إثبات عدم صحة نسبتها الشائعة ذين لم يتم الاهتداء في ذات الوقت إلى مؤلفها الحقيقي، وفي كل الأحوال القصد من وراء ذلك خدمة التراث وأهله، ووضع الأمور في نصابها.

وما اشتملت عليه صفحات هذه الدراسة هي محاولة من هذا النوع، تبحث في الملحق الموجود في آخر كتاب تاريخ جهانگشاي للمؤرخ والأديب والسياسي علاء الدين عطا ملك الجويني (ت ٦٨١هـ)، وهذا الملحق الذي يمكن أن نعدّه (ذليلاً) للكتاب يتناول بشكل مختصر أحداث دخول المغول مدينة بغداد، وإن أهميته ترجع إلى كونه جزءاً ممّا دأبنا على تسميته في كتاباتنا باسم (الرواية البغدادية) عن الغزو المغولي للعراق، ونُسب هذا النص إلى العالم والفلكي والرياضي والفيلسوف نصير الدين الطوسي (ت ٦٧٢هـ).

وسيجد القارئ الكريم في هذه الدراسة مجموعة أدلة علمية اهتدينا إليها واقتنعنا بها، وساقطنا إلى نتيجة مفادها: إن هذا (الذيل) الملحق بتاريخ جهانگشاي ليس لنصير الدين الطوسي، بل لمؤلف آخر لم نوفق للاهتداء إليه حالياً.

Abstract

Many of the works in our Islamic heritage have reached us without names of their authors. There are many reasons for this, some of them are intentional and others are not. Hence in our intellectual and cultural heritage, books and works are attributed wrongly to others; therefore, a number of researchers adopted the task of researching and studying such works in terms of their subject matter, methodology and style, taking into consideration the time and place of their writings and attempting to come up with a number of evidences that corrects their attribution to this scholar or that, or at least to prove that its famous relationship is incorrect. Even if they didn't know the true author at that time. In any case, the purpose behind this is to serve the heritage and its people, and to put things right. What is included in this study is an attempt. Looking at the index at the end of the book Tarikh-i Jahangushay of the historian, writer and politician Ala al-Din Ata-Malik Juvayni died in (681 AH).

This index can be considered as a (sequel) for the book. It deals briefly with the events of the Mongol invasion of Baghdad and its importance is due to being part of what we have called it in our writings named "Al-Baghdadi novel" about the Mongol invasion of Iraq, which is attributed to the scholar, astronomer, mathematician and philosopher Nasir al-Din al-Tusi died in (672 AH). The reader will find in this study scientific evidences led us to this conclusion: the (sequel) attached to Tarikh-i Jahangushay is not for Nasir al-Din al-Tusi but to another author whom we haven't identified him yet.

المقدمة

كلامنا هنا يتناول البحث في الملحق الموجود في آخر كتاب تاريخ جهانگشاي للمؤرخ والأديب والسياسي علاء الدين عطا ملك الجويني (ت ٦٨١هـ)، هذا الملحق الذي يمكن أن نعدّه (ذيلًا) للكتاب، ونُسب - كما هو مكتوب في عنوانه - إلى العالم والفلكي والرياضي والفيلسوف نصير الدين الطوسي (ت ٦٧٢هـ).

ومن وجهة نظرنا فإن أهمية هذا النصّ ترجع إلى كونه جزءاً ممّا دأبنا على تسميته في كتاباتنا باسم (الرواية البغدادية) عن الغزو المغولي للعراق^(١)، وهي الرواية الصحيحة التي كتبها المؤرخون البغدادية الذين كانوا فيها عند دخول المغول إليها، وهي تقف على النقيض من الرواية الشامية/ المصرية التي اختلقت فيما بعد عن هذا الغزو.

هولاكو ونصير الدين

حين تقدّم هولاكو لتنفيذ المهمة التي كلّفه بها شقيقه منكوقان، وتحرك بموجبه بجيشه للاستيلاء على قلاع الإسماعيلية في إيران، ومن ثمّ التوجّه إلى بغداد وبلاد الشام ومصر بغية إلحاقها بالإمبراطورية المغولية، أرسل في البدء في أوائل سنة (٦٥١هـ) أحد قادته العسكريين، فشنّ هجماته على قهستان التي كانت بأيدي الإسماعيلية^(٢). وفي ٢٤ شعبان (٦٥١هـ/١٢٥٣م)، ترك هولاكو معسكره متجهًا نحو الغرب؛ للانضمام إلى طليعة قواته في حربها على قلاع الإسماعيلية^(٣).

كان عالم الرياضيات والفلك والفيلسوف المعروف نصير الدين الطوسي يقيم هو

(١) عرضنا موجزاً للرواية البغدادية في كتابنا: إعادة كتابة التاريخ: ص ١٥ و ١٦٥ من الطبعة الثانية.

(٢) جامع التواريخ: رشيد الدين: ٦٩٠/٢ (الطبعة الفارسية)، ٢(١١)/٢٤٣ (الترجمة العربية)؛ تقويم التواريخ: حاجي خليفة: الورقة ١٥٧. وقهستان: هي المنطقة الجبلية التي بين هراة ونيساپور، (معجم البلدان: ياقوت الحموي: ٢٠٥/٤).

(٣) تاريخ جهانگشاي: الجويني: ٦٩٢/٣؛ السلوك لمعرفة دول الملوك: المقرئ: ٤٧٧/١.

وجمّع من الأطباء «مكرهين لدى ملك الإسماعيلية»^(١). واستناداً إلى نصير الدين نفسه فإنه كان مكرهاً على الإقامة في قهستان^(٢)، بل إنَّ وصاف الحضرة يقول: إنَّ نصير الدين «كان لمدة طويلة معتقلاً في بلاد قهستان»^(٣)؛ ويقول مؤرّخ آخر: إنَّ حاكم قهستان ناصر الدين جَلَبَ نصير الدين «بالقهر والإكراه إلى قلعة أَلْمُوت، ولم يخرج منها إلى حين النزول والوصول»^(٤)، وقيل: إنَّه «كان وزير أبيه الذي جلبه إلى القلعة (أَلْمُوت) بالقهر والغلبة، وأبقاه لديه محتجزاً ليتعلّم منه العلم والحكمة»^(٥)، وقيل أيضاً: إنَّه «جَلَبَه بالقهر والغلبة في البدء، لكنّه أصبح أكثر لطفاً معه في النهاية، واتخذهُ وزيراً»^(٦). ولدينا رواية تصرّح بأنه اختطف وجيء به إلى قلعة أَلْمُوت، إذ يقول المنشئ الكرمانيّ: «صدرت الأوامر من بلاط إمام الإسماعيليين إلى الفدائيين بحمله إلى دار الإلحاد»^(٧)، فسُنَّ عليه هجوم مباغت في شارع البساتين بنيسابور، وهُدِّدَ بالقتل والعذاب إنَّ هو لم يذهب معهم إلى [قلعة] أَلْمُوت»^(٨).

فيما يأتي نورد تلخيصاً مفيداً لسيرة نصير الدين كتبه الأستاذ فرهاد دفتري:

«وُلِدَ الخواجه نصير الدين الطوسي (٥٩٧ هـ) في طوس في خراسان لأسرة شيعية اثني عشرية، ودرس في نيسابور خلال المدّة ٦١٠ - ٦١٨ هـ، ثم بعد ذلك في العراق»^(٩).

(١) كما يقول رشيد الدين في جامع التواريخ: ٦٩٢/٢ (الطبعة الفارسية)، (٢٤٩/١)٢ (الترجمة العربية).

(٢) كما يُستفاد من مقدّمة كتابه (أخلاق ناصري): الورقة ٢ب.

(٣) تجزئة الأمصار: الورقة ٣٩؛ مجمع الأنساب: الشبانكارئي: ٢٦٢.

(٤) زبدة التواريخ: جمال الدين الكاشاني: ٢٢٢. ويعني وصول جيش هولكو ونزول من في القلعة منها.

(٥) كما يقول أولياء الله أملي في (تاريخ رويان)، الورقة ٧٨.

(٦) كما يقول ظهير الدين المرعشي في (تاريخ طبرستان): الورقة ٢٦٦.

(٧) دار الإلحاد: تعبير شائع آنذاك ويُقصد به القلاع والأماكن التي كان يسكن فيها أتباع المذهب الإسماعيلي.

(٨) درّة الأخبار: ناصر الدين المنشئ: ١٠٧.

(٩) الذي نعلمه أنّ نصير الدين الطوسي لم يدخل العراق إلّا في سنة (٦٥٦ هـ) مع هولكو، ثم زاره في سنتي (٦٦٢ و ٦٧٢ هـ) ممّا سنذكره لاحقاً.

وحوالي سنة (٦٢٤هـ)، دخل في خدمة ناصر الدين عبد الرحيم بن أبي منصور (ت ٦٥٥هـ)، محتشم أو قائد الإسماعيليين النزاريين في قوهستان. وخلال إقامته الطويلة في قائين وبين جماعات نزارية أخرى في قوهستان، طَوَّر الطوسيَّ علاقات صداقةٍ وثيقةٍ مع راعيه العالم الذي أهدى إليه كتابيه الضخمين في الأخلاق: (أخلاق ناصري) الذي انتهى منه سنة (٦٣٣هـ)، و(أخلاق محتشمي). وذهب فيما بعد إلى أَلْمُوت^(١)؛ إذ حظيَّ بسخاء إمامين نزاريين حتى سقوط الدولة النزارية سنة (٦٥٤هـ) على أيدي المغول^(٢)، وأصبح عقب ذلك مستشاراً موثوقاً للفتح المغوليِّ هولوكو، الذي بنى له مرصداً ضخماً في مراغة بأذربيجان. وخلال إقامته مع النزاريين تحوَّل الطوسيُّ إلى الإسماعيلية، وشرح هذا التحوُّل في سيرته الذاتية (سير وسلوك)، وقدَّم مساهماتٍ مهمةً إلى الفكر النزارِي في عصره؛ لكنه عاد وارتدَّ إلى الاثني عشرية عقب انضمامه إلى حاشية هولوكو. ثم إنَّ تصنيف العمل الإسماعيليِّ الضخم من حقبة أَلْمُوت المتأخرة روضة التسليم، المنجز سنة (٦٤٠هـ) كان قد تمَّ تحت إشراف الطوسيِّ المباشر؛ كما قدَّم مساهماتٍ مهمةً إلى الفكر الشيعيِّ الاثني عشري، وتوفي في بغداد^(٣).

كان ركن الدين خورشاه (حكم في السنوات ٦١٨ - ٦٥٤هـ) هو آخر ملك إسماعيليِّ عاش نصير الدين في كنفه، وكان يعيش في إحدى قلاع الإسماعيلية الحصينة المعروفة باسم قلعة ميمون دز^(٤). ومع استسلام خورشاه هذا إلى هولوكو ونزوله عند شروطه سنة (٦٥٤هـ/١٢٥٦م)، انتهت إقامة نصير الدين الطوسيِّ في قلعة ميمون دز، وبادر هولوكو إلى ضمِّه إلى حاشيته للاستفادة منه بصفته عالماً في الفلك، إذ يقول مؤلِّف كتاب (الحوادث): «كان في خدمة علاء الدين محمد بن الحسن الإسماعيليِّ - هو والد خورشاه- وحضَرَ بين

(١) استناداً إلى عناية الله مجيدي (ميمون دز أَلْمُوت: ٢١٥) فقد وصل نصير الدين الطوسيُّ إلى قلعة أَلْمُوت بعد سنة ٦٣٣هـ.

(٢) هذا هو رأي الأستاذ دفترى. نعم عاش نصير الدين في أَلْمُوت، لكن استناداً إلى الجوينيِّ (تاريخ جهانگشاي: ٧٧٦/٣)، فقد كان في قلعة ميمون دز مع خورشاه عند استسلام هذا الأخير لهولوكو، وهذا يعني أنه انتقل -في زمنٍ ما- مع خورشاه من أَلْمُوت إلى ميمون دز. وقلعة ميمون دز قريبة من قلعة أَلْمُوت (ينظر: شرح مشكلات تاريخ جهانگشاي جويني: خاتمي: ٣٠٤).

(٣) معجم التاريخ الإسماعيلي: دفترى: ١٨٩-١٩٠.

(٤) تاريخ جهانگشاي: ٧٧٦/٣.

يدي السلطان (هولاكو)، فحظيَّ عنده وأنعم عليه، فعملَ الرصد بمرآة سنة ٦٥٧هـ^(١).
بعد أن استسلم ملك الإسماعيلية ركن الدين خورشاه إلى هولاكو سنة ٦٥٤هـ) وسلّم
إليه ما استطاع تسليمه من قلاع الإسماعيلية وما فيها من حشودٍ من أتباع هذا المذهب،
بادر المغول إلى قتله «وَقَتَلُوا أَقَارِبَهُ وَأَفْرَادَ أُسْرَتِهِ مِنَ النِّسَاءِ وَالرِّجَالِ حَتَّى الْأَطْفَالَ الَّذِينَ
فِي الْمَهُودِ فِيمَا بَيْنَ أَبْهَرٍ وَقَزْوِينَ، فَلَمْ يَبْقَ مِنْهُمْ أَثَرٌ»^(٢).

والحقيقة هي أنّ اهتمام المغول بعلم الفلك يُقصد به التنجيم الذي يعتقدون
أنّه قادر على كشف المستقبل، ذلك أنّه «منذ عهد البابليين، ومن ثمّ عهد الإغريق،
اقترنَ الأمل بالكشف عن المستقبل باهتمامٍ علميٍّ بالكون وبالحرركات الدقيقة للأجرام
السماوية، أي بعبارة أخرى بعلم الفلك. وكلاهما وُجِدَ جنباً إلى جنب في مزيجٍ يكاد لا
ينفصل؛ فالفلكيون في العصور الوسطى - شرقيين كانوا أم غربيين - كانوا منجمين في
معظم الأحيان»^(٣). وهذا ما سناحظه لدى اقتراب هولاكو من بغداد، وسؤاله المنجمين
ونصير الدين الطوسي عن مستقبل حربه مع الخليفة، وهذا هو ما دأب عليه الحكام
المغول اللّاحقون؛ إذ نجد السلطان المغوليّ أحمد تكودار حين زحف لقتال الأمير أرغون
سنة (٦٨٣هـ)، استشار اثنين من الفلكيين (المنجمين)، وهما صدر الدين وأصيل الدين
نجال نصير الدين الطوسي - وكانا مقرّبين منه كما هو واضح - فقالا إنه بحسب أحكام
النجوم، فليس من المصلحة أن يزحف بجيشه للقتال^(٤).

إنّ تعامل هولاكو مع نصير الدين هذا التعامل المتساهل ووثوقه به بهذه السرعة

(١) كتاب الحوادث: مجهول: ٣٣٠. يذكر ابن الفوطي أنّ هولاكو «أشار بعمل الرصد بمرآة في
جمادى الآخرة سنة ٦٥٧هـ» (تلخيص مجمع الآداب: ٤٨٩/٥).

(٢) جامع التواريخ: ٦٩٧/٢ (الطبعة الفارسية)، ٢٥٨/(١)٢ (الترجمة العربية)؛ زبدة التواريخ: ٢٣٢؛
ابتداء دولة المغول وخروج جنكيز خان: قطب الدين الشيرازي: ٨٩.

(٣) الفاطميون وتقاليدهم في التعليم: هالم: ١٣٤، ويقول أيضاً في الصفحة نفسها: «يعود علم التنجيم
في خصائصه الرئيسة إلى البابليين الذين ظنّوا أنّ الكواكب السبعة - التي عدّوا من ضمنها الشمس
والقمر، ولكن ليس الأرض - كانت آلهة كان بإمكان البشرية استكشاف نياتها من خلال مراقبةٍ دقيقةٍ
لحركاتها، وتبنّى اليونانيون والرومان هذا الاعتقاد وأورثوه كإلا العالمين الإسلامي والغربي».

(٤) جامع التواريخ (ط روشن وموسوي): ١٠٠٧/٢.

إنما كان بوصيَّةٍ من شقيقه منكو قآن حين كلفه بحملته على قلاع الإسماعيلية؛ ذلك أنَّه كان ينوي الاستفادة من علومه الفلكية «وكان صيت فضائل الخواجه نصير الدين ذائعاً في كلِّ مكان كالريح التي تجوب الآفاق. فلما ودَّع منكو قآن شقيقه هولوكو قال له إنَّ عليه إذا استولى على قلاع الملاحة أن يرسل إليه الخواجه نصير الدين، لكن لما كان منكو قآن منشغلاً آنذاك بفتح ممالك منزي^(١) بعيداً عن عاصمته، أمر هولوكو أن يبيِّن مرصداً في ذلك المكان (إيران)؛ ولما كان قد وقفَ على حُسْن سيرة نصير الدين وصدق سيرته، كان يريد منه أن يظَلَّ ملازماً لهولوكو»^(٢).

كان مستوى منكو قآن الثقافي المتقدِّم يؤهِّله لأن يتقدَّم إلى شقيقه هولوكو بطلب علميٍّ كهذا، فقد كان «مهتمّاً جداً بالرياضيات والفلك»^(٣)؛ وكان على تماسٍّ ببعض العلماء المسلمين، وقد تلقَّى شطراً من العلم والأدب على افتخار الدين محمَّد أحد أعضاء الأسرة الافتخارية القزوينية، وهي أسرة مسلمة ينتهي نسبها إلى الخليفة أبي بكر؛ لذا كان جدُّهم افتخار الدين محمَّد يحمل لقب «البكري»، ومن أحفاده كان افتخار الدين محمَّد بن أبي نصر أعظم أكابر مدينة قزوين... وهو الذي تلقَّى العلمَ على يديه منكو قآن وأشقاؤه وأعمامه وذووه، وحين ارتقى منكو العرش نال حظوةً لديه، وأصبح حاكماً على قزوين سنة ٦٥١هـ وظلَّ حاكماً مدة ٢٧ سنة^(٤). وعليه فليس مستبعداً أن يكون هؤلاء الافتخاريون وبعض العلماء المسلمون الذين كانوا على اتصالٍ بالبلاط المغوليِّ هم الذين أشاروا إلى ما كان يتمتع به نصير الدين من تفوُّقٍ في المجال العلميِّ خصوصاً الفلك والنجوم؛ إذ ذُكر أنَّ منكو قآن «رغب في إقامة مرصدٍ كبيرٍ في بكين أو في عاصمته

(١) منزي (Manzi): تسمية كان يطلقها سگان شمالي الصين على سگان الجنوب تحقيراً لهم (تعاليق الدكتور وانغ بي دان على جامع التواريخ (تاريخ چين)): ١٦١.

(٢) كما يقول رشيد الدين: جامع التواريخ: ٧١٨/٢ (الطبعة الفارسية)، ٣٠٣/١ - ٣٠٤ (الترجمة العربية).

(٣) المراصد الفلكية في العالم الإسلامي: صايلي: ٢٧٩.

(٤) تاريخ كزیده: حمد الله المستوفي: ٧٩٨ - ٧٩٩؛ عن بقية مشاهير هذه الأسرة والوظائف المهمة التي شغلوها لدى الحكام المغول، ينظر: تاريخ كزیده: ٧٩٨ - ٨٠٠؛ كتاب الحوادث: ٣٨٤ و ٤٣٥؛ تلخيص مجمع الآداب: ابن القوطي: ٣٥/٢؛ تجارب السلف: هندوشاه النخجواني: ١٦؛ هفت إقليم: أمين الرازي: الورقة ٣٥٦ ب.

قراقورم»^(١).

وكان ممّن خرج مع نصير الدين من قلعة ألكموت الإسماعيلية جمعّ من الأطباء كانوا فيها، يقول رشيد الدين: «لَمَّا تحقّق هولاء من سلامة قلب الخواجه نصير الدين الطوسي وأبناء رئيس الدولة وموفق الدولة الذين كانوا أطباء نطاسيين ذائعي الصيت أصلهم من همذان، شملهم برعايته ومنحهم بغالاً لحمل جميع أفراد أسرهم وأعيانهم وأقاربهم، مع كافة أفراد حاشيتهم وخدمتهم وأتباعهم وأشياعهم، وأن يكونوا مرافقين له. وهم إلى يومنا مع أبنائهم ملازمون دائماً لبلاط هولاء ومقرّبون منه ومن المشاهير من سلالته»^(٢).

وهكذا وبعد أن غادر نصير الدين قلعة ميمون دز أصبح في جملة الكتّاب والفلكيين المختصّين بهولاء، حتى روى الذهبيّ أنّه «كان ذا حرمة وافرة، ومنزلة عالية عند هولاء». وكان يطيعه فيما يشير به، والأموال في تصريفه»^(٣)، وهو الذي أفتح هولاء بإقامة مرصد فلكي في مراغة، وبلغ لديه من الحظوة أنّه كان مطلق اليد في أن يضمّ إليه أيّ شخص من المشتغلين بالفلك والنجوم أو ما يؤدي إليهما، ولدينا القصة المؤثّرة لمحبي الدين المغربي، وكان في حاشية الملك الناصر صلاح الدين ابن الملك العزيز الأيوبيّ^(٤) الذي أبقا هولاء لديه بعد قتله أباه، ثم غضب بعد وصول الأبناء بهزيمة جيشه في حمص، فأمر بقتله وجميع من معه. وحين قيدهم المغول ليقتلوهم يقول المغربي: «لَمَّا عاينتُ ذلك بقيتُ أقولُ بصوتٍ عالٍ: إنني رجل منجم وأعرف بحركات الكواكب ومعني كلام أقوله في خدمة السلطان ملك الأرض [هولاء]. فأخذوني وأقعدوني وراءهم مع جملة أتباعهم، وشرعوا بقتل الجماعة، ولم يخلص منهم غير ولدي الملك الناصر فاستأسروهما، ثم ركبوا وعادوا إلى البيوت التي للملك الناصر، ونهبوها وقتلوا باقي الجماعة التي تخلّفت هناك،

(١) المراد الفلكية في العالم الإسلامي: ٢٧٨.

(٢) جامع التواريخ: ٦٦٦/٢ (الطبعة الفارسية)، ٢/(١١٢) ٢٥٧ (الترجمة العربية). (وسلالته) وردت في الأصل الفارسيّ (أوروغ) وتعني النسل والسلالة والأولاد والأعقاب (ينظر: قواعد ورسم الخط ومصطلحات تركي جغتايي: مجهول: الورقة ١٢٥٠).

(٣) تاريخ الإسلام ووفيات المشاهير والأعلام: الذهبي: ١١٤/٥٠.

(٤) هو الملك يوسف (الناصر) بن محمّد (الملك العزيز) بن الظاهر غازي بن الناصر صلاح الدين بن أيوب، صاحب حلب وآخر الملوك الأيوبيين، وقد قُتل بعد معركة حمص التي هُزم فيها المغول في ٢٥ محرم سنة ٦٥٩هـ) (ينظر: مفرج الكروب: ابن واصل: ٣٠٥، ٣٠٦، ٣١١).

ثم عرضوا الأمر على هولاكو، وأنا صرْتُ في خدمة خواجه نصير الدين في الرصد بمراعة، وابنا الملك الناصر في خدمته»^(١).

التوجه نحو بغداد:

وفي أثناء تناولنا مسير هولاكو بجيشه نحو بغداد، سنرُكز فقط على الوقائع ذات الصلة بنصير الدين الطوسي من ذلك المسير.

حين انتهى هولاكو من ارتكاب تلك المجزرة المروعة بحق الإسماعيليين، تقدّم بجيشه نحو العراق في أوائل محرّم سنة (٦٥٥هـ) على طريق كرمانشاهان وحُلوان، وكان معه - كما يقول رشيد الدين - من الكُتّاب «قراتاي، وسيف الدين البيتكجي المدبّر لشؤون المملكة، ومولانا الخواجه نصير الدين الطوسي، والصاحب السعيد علاء الدين عطا ملك الجويني، مع كافة السلاطين والملوك وكتّاب إيران»^(٢)، وهذا أول نصّ يدلّ على ضمّ هولاكو نصير الدين إلى فريق الكُتّاب الذين كانوا برفقته.

كان الخليفة في بغداد حيث مقرّ الخلافة العباسية هو المستعصم بالله العباسيّ الضعيف البخيل الجشع اللصّ^(٣) المنهمك باللعب بالطيور والموسيقى والطرب إلى حدّ أنه عندما كان الجيش المغوليّ قد احتلّ الجانب الغربيّ من بغداد (الكرخ) وكان يرشق بسهامه الجانب الشرقيّ حيث قصر الخليفة، وكان الجيش العباسيّ القليل العدد يواجه الجيش المغوليّ المتفوّق في العُدّة والعدد خارج بغداد في معركة طاحنة خسر فيها أغلب أفرادها، وتشتت الباقون خارج الميدان، كان هو يجلس باسترخاء في أحد أروقة القصر يشاهد

(١) تاريخ مختصر الدول: ابن العبري: ٤٨٩، تاريخ الزمان: ابن العبري: ٣١٨؛ جامع التواريخ (ط روشن وموسوي): ٩١٦/٢، (١)٢ / ٣١٧ (الترجمة العربية)، وفيه: (ولم ينجُ منهم سوى محيي الدين المغربيّ بحجة معرفته بعلم التنجيم)؛ وفي مفرج الكروب: ٢٨١/٦ «واستبقوا الملك العزيز محمّد ابن الملك الناصر؛ لأنه كان صغيراً، وبقي عندهم مدّةً وأحسنوا إليه، ثم توفي بعد ذلك». وقد اشتغل هذا الرجل في مرصد مراغة، وكان له نشاط فيه (الذريعة: آغا بزرك: ٢٣/٢٢٣).

(٢) جامع التواريخ: ٨٩٣/٢ (ط روشن وموسوي)، (١)٢ / ٢٥٨ (الترجمة العربية).

(٣) عن هذا الخليفة وضعفه ولصوصيته وطمعه وبخله وأشهر سرقاته مصادره الوديعية التي أودعها لديه ملك الكرك الناصر داود الأيوبيّ من الجواهر واللآلئ، ينظر كتابنا: إعادة كتابة التاريخ (الطبعة الثانية): ٣٦ - ٤٧.

جارية «صغيرة من مؤلّدات العرب تُسَمَّى عَرَقَةً»، وهي تُؤدّي إحدى رقصاتها، ف«جاءها سهم من بعض الشبابيك، فقتلها وهي ترقص بين يدي الخليفة، فانزعج الخليفة من ذلك وفزع فزعاً شديداً»^(١). وكانت حاشيته ومستشاروه وكبار موظفيه من أبشع اللصوص^(٢).

لم يكن يوجد جيش يدافع عن حِمى البلاد؛ فقد قَلَّل الخليفة البخيل نفقات الجيش، فاضطرَّ كثيرٌ منهم إلى ترك الخدمة أو التحوُّل إلى شحاذين على أبواب الجوامع والأسواق؛ لاستجداء قوتهم وقوت عيالهم. نقرأ في حوادث سنة (٦٤٨هـ): «ثارت طائفة من الجند ببغداد، ومنعوا يوم الجمعة الخطيب من الخطبة، واستغاثوا لأجل قطع أرزاقهم...، وكان الخليفة قد أهمل حال الجند وتعثّروا وافتقروا، وقُطعت أخابزهم ونُظّم الشعر في ذلك»^(٣). وقبل عامٍ من وصول المغول ببغداد «كان الخليفة قد أهمل حال الجند ومَنَعَهُم أرزاقهم، وأسقطَ أكثرَهُم من دساتير ديوان العرض، فألت أحوالهم إلى سؤال الناسِ وبذُلِ وجوههم في الطلبِ في الأسواقِ والجوامعِ، ونُظِمَ الشعراءُ في ذلك الأشعار»^(٤).

في اللحظات الأخيرة التي سبقت اجتياح المغول العراق أرسل الخليفة المستعصم اثنين من كبار العسكريين، هما سيف الدين قليج وأبيك الحلبي، لاستطلاع تحركات الجيش المغولي؛ وبينما كان هولاء متوجّهين نحو الجانب الشرقي من بغداد، ألقى المغول القبض على هذين الاثنين، فأخذوا إلى هولاء؛ الذي كان قد أقام معسكره في طاق كسرى المجاور لبغداد.

ولدى التحقيق معهما وافقا فوراً على التعاون معه بعد أن أمّنتهما على حياتهما،

(١) البداية والنهاية: ابن كثير: ٢٣٣/١٣؛ وينظر خبر هذه الواقعة أيضاً في كتاب الحوادث: ٣٥٤ - ٣٥٥؛ ولدى ابن شاکر في عيون التواريخ: ١٣٣/٢٠؛ والعيني في عقد الجمان: (١٧١)، الجزء الخاص بحوادث السنوات ٦٤٨ - ٦٦٤هـ، نقلاً عن ابن كثير.

(٢) عندما كان الجيش المغولي يطوق بغداد خصّص الخليفة أموالاً لتشكيل قوّة من الرماة يقفون على أسوار بغداد للدفاع عنها، لكن رجال البلاط سرقوا أكثر تلك الأموال (ينظر: مختصر التاريخ: ابن الكازروني: ٢٧٢).

(٣) تاريخ الإسلام: ٦٣/٤٧، ينظر أيضاً: ٣٢/٤٨، حوادث سنة ٦٥٥هـ.

(٤) كتاب الحوادث: ٣٥٠؛ عيون التواريخ: ابن شاکر: ١٢٩/٢٠. ينظر بهذا الشأن تفاصيل أوفى في كتابنا إعادة كتابة التاريخ (الطبعة الثانية): ٤٤ - ٤٧.

وأصبحت مرشدين للقوات المغولية يهدونهم إلى الطرق التي ينبغي لهم سلوكها^(١)، وبادرا إلى كتابة رسائل إلى كبار شخصيات البلاط يرغبانهم في الانضمام إلى جيش هولوكو قائلين: «ارحموا أرواحكم، واطلبوا الأمان؛ لأنّ لا طاقة لكم بهذه الجيوش الكثيفة»^(٢). وتوجد رواية تقول: إنّ أبيك الحلبي اتصل بالقائد المغولي بايجو نويان «وأقبل بين يدي العسكر (المغولي) يعرفهم الطرق ويهديهم»^(٣).

وبإلقاء القبض على هذين الاثنين، وتعاونهما مع هولوكو، حقّق أكبر اختراق استخباراتي، تمكّن بواسطته من معرفة ما يبغيه من معلومات عن بغداد وجيشها وخطتها.

كما أسلفنا آنفاً فإنّ هولوكو كان قد ضمّ نصير الدين الطوسي إلى المجموعة المقربة منه، ويمكن القول إنّ ما قدّمه القائدان العباسيان الأسيران لدى هولوكو من معلومات قد سمعها نصير الدين أيضاً، ومن المعروف أنّ المغول يبالبغون في التدقيق بجمع المعلومات. ومن المعلومات التي شاعت فيما بعد - وكان هذان القائدان يعلمانها حتماً - أنّ عدد أفراد الجيش العباسي لم يكن ليتجاوز العشرة آلاف فارس^(٤)، بل إنّ مواطناً بغدادياً قال إنّ «دون سبعة آلاف فارس، وجُلهم ليس بنافع»^(٥). هذا بينما قدّر أحد مواطني بغداد آنذاك جميع أفراد جيش هولوكو بمئتي ألف مقاتل^(٦)، مع من انضمّ إليهم من الحكّام المسلمين، وغيرهم ممن جاؤوا بجنودهم ومعدّاتهم لدعم الجيش الغزاة^(٧). مع كلّ هذه المعلومات عن ضعف الخليفة وجيشه، لم يكن هناك ما يدعو هولوكو

(١) جامع التواريخ (ط روشن وموسوي): ٨٩٤/٢، ٢٨٢/(١)٢ (العربية)؛ تأريخ مختصر الدول: ٤٧٢.

(٢) تأريخ مختصر الدول: ٤٧٢. وقد رَفَضَ أولئك القادة الاستجابة لطلبهما.

(٣) كتاب الحوادث: ٣٤٩.

(٤) البداية والنهاية: ٢٣٤/١٣.

(٥) التحفة في نظم أصول الأنساب: الحسنّي العلويّ: الورقة ٢٤٦. نقل هذا النصّ عباس العزاويّ في تأريخ العراق بين احتلالين: ١١/٣ (الملحق الثاني) عن العلامة الدكتور مصطفى جواد. وسينفرد العينيّ - المؤرّخ المتأخّر - بالقول في عقد الجمان (حوادث ٦٤٨ - ٦٦٤هـ): ١٧٠، إنّ «عسكر بغداد دون ٢٠ ألف فارس».

(٦) سير أعلام النبلاء: ١٨٢/٢٣.

(٧) إعادة كتابة التاريخ: ٩٤ - ٩٧ (الطبعة الثانية)؛ سقوط الدولة العباسية: الغامديّ: ٣٥١ - ٣٦٩، الفصل المعنون: دور العناصر المسلمة من خارج أراضي الدولة العباسية في إسقاط الخلافة.

إلى التوقّف عن اجتياح بغداد والحصول على غنائمها، خصوصاً أنّ استسلام الخليفة- الذي سيحدث لاحقاً - كان دالاً على ضعفه ومسكنته.

وربّما كان للمعلومات التي حصل عليها هولوكو وقادته العسكريون من القائدين (أيبك الحلبي، وسيف الدين قليج)- اللذين أُلقي القبض عليهما -وما أخبراه به عن عدد أفراد الجيش العباسي، وقياداته، ومعدّاته، وفقر مقاتليه، وترك أكثرهم للخدمة العسكرية، ربّما كان لكل ذلك أثر فيما يبدو في (ظاهريه) أنّه نبوءة من نصير الدين الطوسي بانتصار جيش هولوكو حين سأله عن مستقبل هجومه على بغداد، بينما هو في (باطنيه) حسابات قائمة على أساس المقارنة بين معطيات الواقع الميداني، وإنّ خليفة بهذا الضعف وجيشاً بتلك القلّة في العدّة والعدد، لن يستطيعا الثبات بوجه الجيش المغوليّ الضخم، وعليه فإنّ الانتصار سيكون حليف هولوكو كما أنبأه بذلك نصير الدين.

ساعة الامتحان

لاهتمام المغول الشهير بالتنجيم والطالع، بادر هولوكو إلى سؤال المنجمين عمّا يمكن أن يطمئنّه نفسياً وهو متوجّه إلى عاصمة الخلافة بغداد التي ملأ صيئها الآفاق، وكان «يتشاور مع أركان الدولة وأعيان الحضرة في أمر تصميمه على الزحف إلى بغداد، فكان كلُّ منهم يبدي رأيه حسب ما يعتقد، ثم طلب حسام الدين المنجم الذي كان مصاحباً له بأمرٍ من القآن^(١)؛ ليختار وقت النزول والركوب، وقال له: بيّن كلّ ما يبدو لك في النجوم دون مداينة. ولما كانت له جرأة بسبب حظوته فقد قال بصورة مطلقة: إنّه ليس ميموناً قُصد أسرة الخلافة والزحف بالجيش إلى بغداد؛ إذ إنّ كلّ ملك حتى زماننا هذا قصد بغداد والعباسيين لم يستمتع بالملك والعمر، وإذا لم يصغ الملك إلى كلامي وذهب إلى هناك، فستظهر ستة أنواعٍ من الفساد؛ أولها: أن تنفق الخيول كلّها ويمرض الجنود، وثانيها: أنّ الشمس لا تطلع، وثالثها: أنّ المطر لا ينزل، ورابعها: تهب ريح صرصر وينهار العالم بالزلزال، وخامسها: لا ينبت النبات في الأرض، وسادسها: أنّ الملك الأعظم يموت في تلك السنة. فطلب منه هولوكو شهادةً بصحة هذا الكلام، فكتبها المسكين».

(١) يعني بأمرٍ من شقيقه منكو قآن.

كان هذا هو الرأي الأول، أما الثاني فكان رأي اللّامات (الكهّان) والأمرء الذين قالوا: «إنّ الذهاب إلى بغداد هو عين المصلحة».

ثمّ إنّ هولاءكو «استدعى الخواجه نصير الدين الطوسيّ واستشاره، فخاف الخواجه وظنّ أنّ الأمر على سبيل الاختبار، فقال: لن تقع أية واقعة من هذه الأحداث.

فقال هولاءكو: إذن ما ذا يكون؟

قال: إنّ هولاءكو سيحلّ محلّ الخليفة.

وقد استشهد نصير الدين بالحديث الشريف: (إنّ الشمس والقمر آيتان من آيات الله لا ينخسفان بموت أحد) ^(١).

وقد طلبَ هولاءكو إلى المنجّم حسام الدين أن «يتباحث مع الخواجه نصير الدين الذي قال: لقد استشهد جمع كثير من الصحابة باتفاق آراء الجمهور وأهل الإسلام ولم يحدث فسادٌ قطّ، ولو قيل إنّ للعباسيّين مكرمة خاصة بهم فإنّ طاهر [بن الحسين الخزاعي] جاء من خراسان بأمر المأمون وقتل أخاه محمداً الأمين، وقتل المتوكّل ابنه بالاتفاق مع الأمرء، كذلك قتل الأمرء والغلمان (الخليفين) المنتصر والمعتزّ، وقُتِلَ عددٌ من الخلفاء على يد جملة أشخاص فلم تختلّ الأمور» ^(٢).

ولقد بالغ عباس العزاويّ حين رأى أنّ استشارة هولاءكو لنصير الدين كانت سبباً لهجومه على بغداد عندما اختصر كلام رشيد الدين بهذا الشأن، وقال: «استطلع هولاءكو رأي حسام الدين المنجّم في أمر الهجوم على بغداد وما يقوله علم التنجيم بذلك...، فيبين له الأخطار التي تنجم من الإقدام على هذا العمل» ^(٣)، أو جسّ خيفة وحدّره من التصديّ للفتح، ولكن هولاءكو لم يقف عنده واستشار الخواجه الطوسيّ، فأفتاه من الطالع بأن لا ضرر على السلطان، وإنّما يُقتل الخليفة ويُدَمَّر جيشه. وبناءً على هذه الفتوى زحف الجيش من كلّ صوب ودخل هولاءكو بغداد، فاكسب الخواجه الطوسيّ مكاناً لائقاً لنجاح

(١) مسامرة الأخبار: الأقسراي: ٤٨. والحديث الشريف في مسند أحمد: ٢٩٨/١، ٣٥٨...؛ وصحيح البخاري: ٢٤/٢، ٣٦...؛ وصحيح مسلم: ٢٨/٣، ٣١...؛ وغيرها من المصادر.

(٢) جامع التواريخ (ط روشن وموسوي): ٨٩١/٢ - ٨٩٢، ٢٨٠ - ٢٧٩/(١)٢ (الترجمة العربية).

(٣) لم يذكر العزاويّ تلك الأخطار التي ذكرها حسام الدين، وقد ذكرناها آنفاً.

هذا فضلاً عن أنّ حسام الدين ونصير الدين لم يكونا المنجّمين الوحيديّين في ركب هولوكو؛ فلدى تحرّكه من قراقورم (عاصمة منغوليا آنذاك) استصحب معه جمعاً من «حكّماء ومنجّمي وأطباء الخطا»^(١). وعلى حدّ تعبير أحد القادة المغول وقد ذكر له أحد المنجّمين فألاً سيئاً بشأن إحدى المعارك: «ينبغي أن لا يُذكر الفأل السيئ في حضرة الملوك، ويجب أن لا ندعّ الخوف يتسلّل إلى نفوسنا»^(٢).

وقد يكون لبعض ما كان يُشاع عن بغداد، وأنه قُدّر أن لا يموت فيها خليفة أثرٌ في استطلاع هولوكو رأيي حسام الدين ونصير الدين، وأنه -أي هولوكو- لن يتمكن من القضاء على الخليفة المقيم في بغداد، ومن ذلك مثلاً ما حكّم به نوبخت المنجّم ونظّمه الشاعر^(٣):

قضى ربّها أن لا يموتَ خليفةٌ بها، إنّه ما شاء في خَلْقِهِ يقضي

حتى عندما قُتِلَ الخليفةُ الأمين فيها، تأوّلوا ذلك وقالوا: «لم يُقتل في المدينة، وإنّما كان قد نزل في سفينةٍ إلى دجلة يتنزّه، فقبض عليه في وسط دجلة، وقُتِلَ هناك»^(٤)؛ أي أنه قُتِلَ وهو على (الماء) وليس على (أرض) بغداد. ومعلوم أنّ دجلة يشقُّ وسط بغداد إلى نصفين. بل إنّ الإشاعة القائلة بعدم موت خليفةٍ في بغداد ظلّت متداولةً أيضاً حتى بعد أن قُتِلَ المستعصم فيها^(٥).

دخول بغداد

لدينا نصّ مهم يقول: إنّ آخر وفد بعث به الخليفة إلى هولوكو للتفاوض معه كان مؤلفاً من مستشاره الخاص نجم الدين عبد الغنيّ المعروف بابن الدرنوس، والوزير ابن العلقميّ، ورأس الكنيسة الكاثوليكية مار مكيفا «يطلبون الأمان له ولأبنائه وأهله، ويعتذرون له

(١) جامع التواريخ: ٦. والخطا أو الختا هي بلاد الصين الشمالية.

(٢) جامع التواريخ (ط روشن وموسوي): ٩٥٧/٢، ٣٦/(٢)٢ (الترجمة العربية).

(٣) كتاب البلدان: ابن الفقيه: ٢٩١؛ تأريخ مدينة السلام: الخطيب البغدادي: ٣٧٧/١؛ آثار البلاد: زكريا القزويني: ٣١٤. والشاعر هو عمارة بن عقيل بن بلال بن جرير بن الخطفيّ.

(٤) تأريخ مدينة السلام: ٣٧٨/١؛ البداية والنهاية: ١٠/١٠٥.

(٥) حيث ذكرها حمد الله المستوفي في كتابه (نزهة القلوب): ٣٥، الذي ألفه سنة ٧٤٠هـ.

بأنَّ ما جرى إنَّما جرى على يد مشيرين أشرار، وأنَّهم [أي الخليفة وأفراد أسرته] إنَّ ظلُّوا على قيد الحياة أمسوا عبيداً خاضعين يؤدُّون له الجزية. ولَمَّا سار هؤلاء [الثلاثة] وأكملوا سفارتهم، ثَبَطَهم هولاء ولم يأذن لهم أن يعودوا إلى الخليفة، وشَدَّدَ القتال^(١).

في يوم الاثنين ٢٨ من شهر محرم سنة (٦٥٦هـ)، تسلَّقَ الجُنْدُ الزاحفون أسوار بغداد في منطقة برج العجمي وطهروها من الناس، لكنَّهم لم يدخلوا المدينة^(٢).

في (١ صفر) أرسل هولاء رسالةً إلى الخليفة بيد نصير الدين الطوسي ومعه أمير مغولي يُدعى آيتمور، وأرسل ثلاثةً من كبار شخصيات بلاط المستعصم ممَّن كانوا قد جاؤوه برسالةٍ من الخليفة يوم ٢٨ محرم وأبقاهم عنده، وهم: فخر الدين الدماغاني صاحب ديوان الخليفة، وشرف الدين عبد الله ابن الجوزي محتسب بغداد^(٣)، وابن الدرنوس مستشار الخليفة الخاص، مع كتاب أمان إلى قائدَي الجيش العباسي الدويدار الصغير وسليمان شاه^(٤). وإنَّ إرسال هولاء شخصاً مع نصير الدين برسالته إلى الخليفة دالٌّ على أنَّه لم يكن يطمئنُّ تماماً بعدُ إليه.

في اليوم نفسه (١ صفر) أُصيبت عين أحد كبار أمراء هولاء بسهم جاء من جانب بغداد، فاستشاط غضباً، فأمر بالتعجيل في الاستيلاء على بغداد، ثم طلب إلى نصير الدين الطوسي أنَّ يعلن على باب الحلبة أماناً للناس، فبدأ الناس بالخروج من المدينة^(٥). ويبدو أنَّ هؤلاء قد نجوا من الموت؛ ذلك أنَّ مَنْ بقي منهم فيها قد ناله القتل أو الموت تحت الأنقاض أو الاحتراق.

في يوم الأحد (٤ صفر) استسلمَ الخليفة إلى هولاء، فاعتقله مع أنجاله الثلاثة، ثم

(١) تاريخ الزمان: ٣٠٧ - ٣٠٨.

(٢) جامع التواريخ (ط روشن وموسوي): ٨٩٧/٢، ٢٨٧/(١)٢ (الترجمة العربية). والمقصود بالناس هم المواطنون الذين كانوا يدافعون عن بغداد بما لديهم من أسلحة متواضعة، ينظر: إقبال الأعمال: رضي الدين ابن طاوس: ٩٥/٣.

(٣) عيَّن محتسباً منذ سنة ٦٤٢ (ينظر: كتاب الحوادث: ٢٣١).

(٤) جامع التواريخ (ط روشن وموسوي): ٨٩٨/٢، ٢٨٩/(١)٢ (الترجمة العربية).

(٥) جامع التواريخ (ط روشن وموسوي): ٨٩٩/٢، ٢٨٩/(١)٢ (الترجمة العربية).

خَدَعَهُ فطلب إليه أن يأمر المقاتلين من سگان المدينة ليتخلَّوا عن أسلحتهم ويسلموا أنفسهم لكي يحصيهم- فبعد انكسار الجيش العباسي كانت هناك مقاومة شعبية من المدنيين في بغداد من ذوي النجدة والحمية- فأذعن الخليفة الساذج لطلب هولوكو، ونقذ ما أراد، فبعث من ينادي في المدينة بأن يضع الناس أسلحتهم ويخرجوا، واستجاب المقاتلون لنداء خليفتهم، فكان مصير الحشود التي خرجت زمراً هو الذبح على أيدي الجنود المغول^(١).

في يوم الأربعاء (٧ صفر) بدأ الجيش المغولي تنفيذ عمليات القتل لمواطني بغداد، ونهب الممتلكات والإحراق والتدمير^(٢).

في يوم الجمعة (٩ صفر) دخل هولوكو إلى بغداد «ومعه جماعة من أمراء المغول وخواجه نصير الدين الطوسي»^(٣)، وجلب معه الخليفة بغيمة مشاهدة قصره، ودخل إلى أحد قصور الخليفة وهو الدار المثمنة، وطلب إليه أن يقدم إليهم هدايا؛ لكونهم ضيوفاً لديه، فقدم بين يدي هولوكو أشياء ثمينة من جواهر ونفائس وثياب، فقام هذا بتوزيعها على من كان قد قدم معه، ثم طلب إليه أن يخرج لهم كنوزه السرية، فاعترف الخليفة بوجود حوض مملوء بالذهب الأحمر في ساحة القصر، وحين حفروا اكتشفوا أنه ملآن بسبائك الذهب الأحمر، وكان وزن كل سبيكة ١٠٠ مثقال. ثم أحصى هولوكو زوجات الخليفة وسرياته وجواريه...

ثم في مساء ذلك اليوم عاد هولوكو ومن معه إلى معسكره خارج بغداد^(٤).

في مساء الأربعاء (١٤ صفر سنة ٦٥٦هـ)، قتل المغول الخليفة ونجله الأكبر.

وفي يوم الجمعة (١٦ صفر) قتلوا نجل الخليفة الأوسط^(٥).

(١) ينظر تفاصيل ذلك لدى رشيد الدين في (جامع التواريخ) (ط روشن وموسوي): ٩٠٠/٢، ٢٩٠/(١)٢ -

٢٩١ (الترجمة العربية)، وقال مؤلف كتاب (الحوادث) ٣٥٩: إن ذلك في اليوم الخامس من شهر صفر.

(٢) جامع التواريخ (ط روشن وموسوي): ٩٠٠/٢، ٢٩١/(١)٢ (الترجمة العربية).

(٣) كتاب الحوادث: ٣٨٢.

(٤) جامع التواريخ (ط روشن وموسوي): ٩٠٠/٢ - ٩٠١، ٢٩٢/(١)٢ - ٢٩٣ (الترجمة العربية).

(٥) جامع التواريخ: ٩٠٢/٢ (ط روشن وموسوي)، ٢٩٤/(١)٢ (الترجمة العربية). وكان للمستعصم

أما ابنه الصغير مباركشاه فقد أُهْدِيَ إلى أولجاي خاتون (زوجة هولوكو)، فأرسلته إلى مدينة مراغة؛ ليكون مع نصير الدين الطوسي، ثم زوجه امرأةً مغوليَّةً، فأنجب منها ولدين^(١).

قُدِّرَ لنصير الدين الطوسي أن يكون شاهداً على تلك الواقعة الدامية، وأرَّخ تاريخ نهاية الدولة العباسية بيوم (٤ صفر سنة ٦٥٦هـ)، وهو اليوم الذي استسلم فيه الخليفة المستعصم لهولوكو، فنظمه بيتين بالفارسية، وترجمهما شعراً إلى لغتنا العربية^(٢):

عندما حلَّ من التاريخ يومُ الأحدِ الرابعِ من شهرِ صفرٍ
ونصرمُن من الدهرِ المئونِ الستِّ مع ستِّ وخمسينِ سنه
ومضى المستعصمُ الهاوي حثيثاً نحو هولوكو على حدِّ الخطرِ
طويتْ دولةُ حكامِ بني العباسِ في طيِّ سجلِّ الأزمنه

وقد دخل نصير الدين الطوسي العراق مرةً ثانية سنة (٦٦٢هـ)؛ «لتصفِّح الأحوال والنظر في الوقوف والبحث عن الأجناد والمماليك، ثم انحدر إلى واسط والبصرة، وجمع من العراق كتباً كثيرة لأجل الرصد»^(٣)، ثم دخله في المدَّة التي تلت شهر ربيع الأول سنة (٦٧٢هـ)^(٤)، فزار بغداد مع السلطان أباقا بن هولوكو الذي جاء للصيد وغادر بعدها البلاد، فبقي نصير الدين

ثلاثة أبناء: الأكبر أبو العباس أحمد، والأوسط أبو الفضل عبد الرحمن، الأصغر مباركشاه (ينظر: كتاب الحوادث: ٣٥٦ - ٣٥٧)، وقد قُتل الأكبر والأوسط، ونجا الأصغر. وكان للمستعصم ابن آخر هو أبو نصر محمَّد من إحدى حظاياها واسمها باب بشير، وقد توفي هو وأمه سنة ٦٥٣هـ (كتاب الحوادث: ٣١٩، ٣٢٤).

(١) جامع التواريخ (ط روشن وموسوي): ٩٠٢/٢، ٢٩٤/(١)٢ (الترجمة العربية).

(٢) هذان البيتان موجودان في واحدة من مخطوطات الرسالة المنسوبة إلى نصير الدين الطوسي الملحقة بآخر كتاب تاريخ جهانكشاي (ينظر: تاريخ جهانكشاي: ٧٨٨/٣، هامش العلامة قزويني). وقد أوردهما فصيح الخوافي (مجملة التواريخ: ٣٢٥/٢) على أنهما لنصير الدين الطوسي؛ وذكرهما الآقسرائي (مسامرة الأخبار: ٤٩) بلا عزو إلى أحد. البيتان بالفارسية من بحر الرَّمَل وترجمناهما إلى العربية ببحر الرمل أيضاً لكن بمجزوئه.

(٣) كتاب الحوادث: ٣٨٢.

(٤) ذلك أنه في ربيع الأول من تلك السنة كان ما يزال في مراغة (ينظر: تلخيص مجمع الآداب: ١٧٢/٢، ١٦٦/٥).

«بغداد، وتصفّح الأوقاف، وأدّرّ أخبار الفقهاء والمدرسين والصوفية، وأطلق المشاهرات^(١)، وقرّر القواعد في الوقف، وأصلحها بعد اختلالها^(٢)، والتقى جمعاً من العلماء والمشاهير، وقُدّر له أيضاً أن يموت ببغداد في ١٧ من ذي الحجّة سنة ٦٧٢هـ^(٣)؛ إذ دُفن في مشهد الإمامين الكاظم والجواد عليهما السلام في المدينة المعروفة اليوم بالكاظمية.

إنّ جميع الوقائع التي شارك فيها نصير الدين من تفاصيل هذا الغزو المغوليّ أو شاهدها بعينه تجعله مؤهلاً - إن شاء - لكتابة كلّ ذلك، لكنّ المسألة هي هل هو الذي كتب هذا (الذيل) الملحق بتاريخ جهانگشاي أو لا؟

ذيل تاريخ جهانگشاي للجويني:

المعروف أنّ علاء الدين عطا ملك الجويني (ت ٦٨١هـ) انضمّ إلى فريق الكتّاب العاملين في بلاط هولاكو منذ سنة (٦٥٤هـ)، ورافقه في غزواته اللاحقة، ودوّن بشكلٍ دقيق جميع ما شاهده خلال العمليات الحربية التي خاضها ذلك الغازي المغوليّ في كتابه الذائع الصيت (تاريخ جهانگشاي) الذي ابتدأه بظهور جنكيز خان على مسرح التاريخ وغزوه البلدان الإسلامية وغيرها، وتكلّم فيه على أبناء جنكيز خان وحروبهم، فضلاً عن كلامه على دولتي القراخانيين والخوارزمشاهيين واطمئنانهما، وأخيراً تسّم منكو قآن حفيد جنكيز خان العرش وأسند إلى شقيقه هولاكو مهمة غزو قلاع الإسماعيلية في إيران، ومن ثمّ الذهاب إلى بغداد مقرّ الخلافة العباسية، ومن هناك إلى بلاد الشام ومصر لضمّ جميع هذه الممالك إلى الإمبراطورية المغولية، وكان آخر ما كتبه الجويني

(١) هي الرواتب الشهرية التي كانت تُدفع للفقهاء والمدرسين والصوفية، فضلاً عن مخصصاتهم من الخُبز.

(٢) كتاب الحوادث: ٤١١.

(٣) نقل الذهبي عن المؤرّخ ظهير الدين ابن الكازرونيّ قوله: «مات المخدوم خواجه نصير الدين أبو جعفر الطوسيّ في سابع عشريّ ذي الحجة، وشيّعهُ خلّائِق وصاحبُ الديوان والكبراء، ودُفن بمشهد الكاظم. وكان مليح الصورة، جميل الأفعال، مهيباً، عالماً، متقدّماً، سهل الأخلاق، متواضعاً، كريم الطباع، محتملاً» (تاريخ الإسلام: ١١٤/٥٠). قلت: إنّ ما ورد في طبعة تدمري من أنّه مات «في سابع عشري» من سهو قلمه، فالصواب ما ورد في طبعة الدكتور معروف لـ (تاريخ الإسلام: ٢٥٣/١٥) وهو: (سابع عشر). وهذا يخالف ما دُكر في (كتاب الحوادث: ٤١٦) وما دُكره البرزاليّ في (المقتفي: ٣٠٨/١) وفصيح الخوافي في (مجمّل التواريخ: ٣٤٢/٢) من أنّه مات في ١٨ من ذي الحجة.

هو خبر قتل المغول للملك الإسماعيلي ركن الدين خورشاه في الأول من ربيع الأول سنة (٦٥٥هـ)، ثم توقّف قلمه البليغ والمقتدر عند ذلك التأريخ. وربّما كان تعيين هولوكو له في شهور سنة (٦٥٧هـ) حاكماً للعراق وخوزستان^(١) سبباً في انشغاله عن مواصلة السير بتاريخه إلى التطورات اللاحقة التي أعقبت ذلك التأريخ (أي ما بعد سنة ٦٥٥هـ).

وُجِدَ في بعض مخطوطات تاريخ جهانگشاي ملحق يمكن أن نعدّه (ذيلًا) لهذا التاريخ، وقد دأب الباحثون على الإشارة إليه بصفته رسالةً منسوبةً إلى نصير الدين الطوسي بسبب ورود اسمه في عنوان هذا الذيل أو الرسالة. ويتضمّن هذا الذيل كلاماً على الوقائع الخاصة بغزو هولوكو العراق، ويبدأ من الحقبة التي تلت توقّف الجويني عن الكتابة، وهو الزمن الذي عسكر فيه هولوكو بمدينة همذان الإيرانية، ومن هناك أرسل رسالةً إلى الخليفة المستعصم يطلب إليه أن يأتي لمقابلته، وما حدث بعدها من تقدّم القوات المغوليّة وتفصيل تطورات الموقف الحربيّ الذي انتهى بدخول القوات المغوليّة إلى بغداد، ثم استسلام الخليفة وأنجاله، واستسلام الدويدار الصغير القائد العام للقوات العباسيّة مع القائد العسكريّ سليمان شاه وجلبهما ما بقي من قوات عباسيّة، فقتلهم المغول جميعاً، ثم أمر هولوكو بنهب بغداد، وأمره بعد ذلك بوقف الغارة، إذ حضر الخليفة بين يديه مع أنجاله فأمر بقتلهم. وأخيراً أمر هولوكو بتأليف الحكومة التي ستدير شؤون البلاد العراقيّة، ومغادرته العراق وعبوره الحدود العراقيّة إلى داخل إيران.

هذا هو ملخّص الذيل الصغير الحجم الذي يتدبّر بالصورة الآتية: «كيفية واقعة بغداد من نسخة المرحوم أفضل العالم أستاذ البشر نصير الحق والدين محمّد بن محمّد الطوسي رحمته».

من الضروري التذكير بأمرين:

الأول: إنّ الباحث الإيرانيّ العلّامة محمّد بن عبد الوهاب قزويني قد استند في تحقيقه الجزئين الأول والثاني من كتاب تاريخ جهانگشاي إلى ست مخطوطاتٍ من هذا الكتاب جميعها محفوظة في المكتبة الوطنية بباريس، واتّخذ إحداهاً أصلاً، وهي التي كان تاريخ نسخها في الرابع من ذي الحجة سنة (٦٨٩هـ)، أي بعد ٨ سنوات تماماً من

(١) ينظر: تسليمة الإخوان: الجويني: الورقة ٨ب.

وفاة الجويني التي حدثت في الرابع من ذي الحجة سنة (٦٨١هـ).

ثانياً: في تحقيقه الجزء الثالث من هذا الكتاب ذكر أنه استند إلى اثنتي عشرة نسخة، وأن من بين الاثنتي عشرة مخطوطة هذه، ثلاثاً فقط ذُيِّلت في آخرها بهذا الذيل^(١).

ونذكر هنا أن العلامة محمد قزويني كان أول من اكتشف وجود نسخة أخرى من هذا (الذيل)، مدرجة في ثانيا تاريخ ضخم باللغة الفارسية، محفوظ في المكتبة الوطنية بباريس عنوانه (تاريخ نيكيي) (الأوراق ٤٦٠ ب - ٤٦٢ ب)، لمؤلفه نيكيي بن مسعود ابن محمد بن مسعود. ولقد أثبتنا في بحث سابق لنا أن نيكيي هذا هو نفسه سعيد بن مسعود بن محمد الكازروني^(٢) المتوفى سنة (٧٥٨هـ).

ويبدأ القسم الذي يتناول الحديث عن غزو هولوكو العراق من كتاب نيكيي بالعبارة الآتية: «الوقائع التي جرت للخليفة المستعصم وأتباعه، منقولة من ترجمة جهانگشاي المنقولة من نسخة ملك الحكماء الخواجه نصير الدين محمد بن محمد الطوسي نُور قبره الذي قال...»^(٣). وقوله: «من ترجمة» تزيد الأمر غموضاً، فكتاب الجويني هو باللغة الفارسية، وهذا (الذيل) أيضاً باللغة الفارسية، فما معنى قوله «ترجمة»؟

وأشار قزويني إلى وجود قطع متناثرة من (الذيل) في (تاريخ مختصر الدول) لابن العبري (ت ٦٨٥هـ).

وبدورنا اكتشفنا مقاطع مطوّلة منه في كتاب (جامع التواريخ) لرشيد الدين الهمذاني (ت ٧١٨هـ)، مع توسع يزيد كثيراً أحياناً على ما في هذا (الذيل)^(٤).

(١) ينظر: مقدّمة تحقيق ذيل تاريخ جهانگشاي للجويني: ٢٧٩/٣. وقد راجعنا نحن مثلاً ٦ مخطوطات لهذا الكتاب محفوظة في مكتبة مجلس الشورى الإسلامي بطهران فلم نجد هذا الذيل في أيّ منها (ينظر: مخطوطات تاريخ جهانگشاي للجويني، الأرقام ٢٧٦، ٨٩٢، ٥٧٠١، ٩٣١١، ١٤١٨٩، ١٦٤٢٧).

(٢) عن ترجمة سعيد بن مسعود الكازروني، ينظر: كشف الظنون: حاجي خليفة: ١٦٨٨/٢، سلّم الوصول إلى طبقات الفحول: ٢٦٦/٣. ووردت وفاته في المصدرين سنة ٧٥٨هـ. وفي هدية العارفين: إسماعيل باشا: ٣٩١/١، والأعلام: الزركلي: ١٠١/٣، دُكر أنه توفي سنة ٧٨٥هـ، وهو وهم منهما.

(٣) تاريخ نيكيي: الورقة ٤٦٠ ب.

(٤) توجد هذه المقاطع التي يمكن مقارنتها مع هذا الذيل في (جامع التواريخ) (ط روشن

إذن أصبح لدينا من هذا (الذيل) أربع نسخ:

الأولى: النسخة الملحقة بكتاب تاريخ جهانگشاي للجويني.

الثانية: النسخة الموسّعة التي اقتبسها رشيد الدين من مصدرٍ ما ووضعها في كتابه (جامع التواريخ).

الثالثة: النسخة التي ضُمَّت مقاطع منها في (تاريخ مختصر الدول) لابن العبري؛ الذي نجد آخر واقعةٍ دُونها فيه (في تاريخه) حدثت في ٥ شعبان سنة (٦٨٣هـ).

الرابعة: النسخة التي ضَمَّنها الكاتب نيكيي (وهو سعيد بن مسعود المتوفى سنة ٧٥٨هـ) تاريخه.

لكن المفاجأة كانت في العثور على نسخةٍ من هذا (الذيل) ملحقة بتاريخ جهانگشاي، كُتبت سنة (٦٩٨هـ) - أي بعد حوالي ١٧ سنة على وفاة الجويني - محفوظة في المكتبة السلিমانيّة بإستانبول تحت الرقم (٣٥٩)، فبعد انتهاء النسخ من كتابة التاريخ والذيل، كَتَبَ العبارة الآتية: «تمام شد^(١) كتاب تاريخ جهانگشاي جويني بحمد الله تعالى وجُوده، والصلاة على رسوله محمّد وآله الطاهرين الطيبين أجمعين في يوم الأحد الرابع عشر من شهر الله المعظم شعبان سنة ثمان وتسعين وستمائة».

وهذا يعني أنّ الناسخ يعتقد أنّ التاريخ والذيل يشكّلان مجموعاً تاريخياً واحداً، برغم وضعه اسم نصير الدين الطوسي في بداية (الذيل) الذي عنوانه بقوله بما ترجمته: «كيفية واقعة بغداد منقولة من نسخة المرحوم السعيد أفضل العالم فخر الحكماء أستاذ البشر نصير الملة والدين محمّد بن محمّد الطوسي...». وهو العنوان الذي دأب ناسخوه على تصديره بها.

مَن هو كاتب هذا الذيل؟

ويتلخّص رأينا بالقول: إنّ كاتب (الذيل) الملحق بتاريخ جهانگشاي، وابن العبري، ورشيد

وموسوي): ٨٨٣/٢ - ٩٠٤، وفي ٢٨١/(١)٢ - ٢٩٧ (الترجمة العربية).

(١) تمام شد تعني: تمّ.

الدين جميعاً قد نقلوا من مصدرٍ واحد، مصدرٍ نعتقد بشكلٍ جازمٍ أنّه كان مكتوباً باللغة العربية؛ ودليلنا هو اختلاف النصوص الفارسيّة في اختيار المفردات وترتيبها، وهذا ما سنقدّم إثباتاً عليه من مقارنة مفرداتٍ من مقطعٍ صغيرٍ موجودٍ في (الذيل) الملحق بـ(تاريخ جهانگشاي)، وفي (جامع التواريخ) لرشيد الدين الهمذاني فقط.

وسبب إهمالنا النصّ الوارد في (تاريخ مختصر الدول) لابن العبريّ الذي لا شك في أنّه ذو علاقةٍ مباشرة بما نحن فيه؛ هو أنّ ابن العبريّ ألّف كتابه هذا بالسريانيّة، ثم ترجمه إلى العربية^(١)، وعليه فهو لا يصلح للمقارنة. وكذلك سنهمّل النصّ المُضمّن في تاريخ نيكيي؛ لأنّه صرّح باقتباسه من تاريخ جهانگشاي.

المقطع الذي اخترناه يتحدّث عن منشور الأمان الذي ورّعه المغول في أرجاء بغداد حينما كانوا يطوّقون بغداد بقواتهم من جانبي الكرخ والرصافة، المنشور الذي منحوا بموجبه الأمان لشرائح معينة من المجتمع البغداديّ، وسنضعه بلغته الفارسية التي في الكتابين؛ لكي تتمّ المقارنة بين مفردات النصّين، ومفرداته واضحة حتى لمن لا يعرف الفارسيّة^(٢):

ذيل جهانگشاي

«بيست ودوّم محرم سنة ستّ وخمسين وستمايه، شش شبانروز
حرب کردند سخت، وپادشاه فرمود كه اين مثال نوشتند كه جماعت
سادات^(٣) ودانشمندان وإركون ومشايخ وكساني با جنگ نكند، ایشان
را از ما امان است. ومثال بر تير بسته بشهر انداختند از شش طرف».

(١) يوحنا ابن العبريّ حياته وشعره: بهنام: ٣٥. وفيه أنّه ذهب إلى تبريز في سنة ٦٨٥هـ/١٢٨٦م وفيها «طلب إليه فضلاء المسلمين أن يترجم تاريخ الدول الذي ألّفه بالسريانيّة، ففعل وأتى عليه بشهر، فخرج كتابه مختصر الدول».

(٢) النصّ الأول في آخر كتاب (تاريخ جهانگشاي: ٧٨٧/٣)؛ والنصّ الثاني في (جامع التواريخ ط روشن وموسوي): ٨٩٦/٢ - ٨٩٧، وفي (١)٢/٢٨٧ (الترجمة العربية).

(٣) السادات هنا هم أنفسهم العلويون (ذرية رسول الله من عليّ وفاطمة عليهما السلام) المذكورون لدى رشيد الدين.

جامع التواريخ

«سه شنبه بيست ودوم محرّم به طالع حمل ابتداي حرب کردند و جنگ در پيوستند»، ثمّ يأتي هنا كلام مقداره نصف صفحة من كتاب جامع التواريخ لا نجده في ذيل جهانگشا، ويأتي المقطع الذي سيشارك مع مثيله وهو: «وشش شبانه روز جنگ سخت کردند، وهولاكو خان فرمود تا شش يربليغ نوشتند كه قُضات ودانشمندان وشيخان وعلاويان وركاوانان وكساني كه با ما جنگ نکنند، ایشان را به جان از ما امان است؛ وكاغذها بر تير بسته از شش جانب شهر انداختند».

الواضح هو أنّ المعنى واحد في النصين، لكنّ الاختلاف في عددٍ من مُنحوا الأمان، فهم لدى رشيد الدين ستة: القضاة، العلماء، الشيوخ، العلويون، النصاري (أو رجال الدين النصاري)، الذين لا يرفعون بوجوهنا السلاح.

وهم خمسة في (الذيل) مع ترتيبٍ يختلف في التسلسل والألفاظ: جماعة السادات (العلويون)، العلماء، النصاري (أو رجال الدين النصاري)، الشيوخ، الذين لا يرفعون بوجوهنا السلاح.

فلو كان الاثنان نقلًا عن مصدرٍ واحد مكتوب باللغة الفارسيّة لما وجدنا هذا الاختلاف في الألفاظ ولا في الترتيب؛ وهذا دالٌّ على أنّ النصّ الذي كان بين يدي المؤلّفين كان بالعربيّة حصراً، وحين ترجماه اختار كلّ واحدٍ منهما أن يترجمه بأسلوبه الخاص، وقسّ على ذلك بقية عبارات النصّ لديهما. وإنّما ارتأينا أن يكون النصّ الأصل المترجم عنه عربياً؛ لكون مصادر وقائع الغزو المغوليّ قد كُتبت في البلاد الإسلاميّة آنذاك بإحدى اللغتين العربيّة أو الفارسيّة.

وهناك فروق مهمّة بين النصين المكتوبين باللغة الفارسيّة، وإنّ من يقارنهما سيجد اختلافاتٍ بينهما؛ يمكن أن يكون السبب فيها أنّ كاتب (الذيل) كان يختصر في النقل، بينما كان رشيد الدين ينقل عن المصدر الذي بين يديه بتوسّع، لكن في المقاطع المتشابهة تماماً - كما رأينا آنفاً - لا يمكن تعليل الاختلاف إلاّ بكونهما ينقلان عن مصدرٍ

مكتوب بلغة غير فارسيّة (افتراضاً أنّها العربية)، وأنّ كلّاً منهما كان يترجمه على هواه.

«نقلت من خطّ مولانا نصير الدين»

هذه العبارة قالها المؤرّخ البغداديّ الشهير ابن الفوطيّ (ت ٧٢٣هـ)^(١)، وهو يقتبس نصّاً من الطوسيّ، وهي ليست المرة الوحيدة التي يشير فيها إلى اقتباسه منه، فقد عبّر مرةً أخرى عن ذلك وهو يترجم نقيب الريّ بالقول: «نقلت من خطّ مولانا نصير الدين»، وفي ترجمة أحد المشاهير: «ذكره مولانا نصير الدين، ونقلت من خطّه، قال...»، وفي ترجمة أخرى: «ونقلت من خطّ مولانا نصير الدين... ما نسبه إلى قطب الدين المذكور»، وعن أحد الشعراء: «ذكره مولانا نصير الدين في مجموعته وأنشده له...»، و«قرأت بخطّ مولانا السعيد نصير الدين أبي جعفر الطوسيّ طاب ثراه على كتاب مدارج الكمال إلى معارج الجلال...»، وعن أحد التفاسير: «رأيتُه في خزّانة مولانا نصير»، وأشار مرةً ثانية أيضاً إلى خزّانة كتب نصير الدين هذه^(٢).

كلّ هذا يشير إلى علاقةٍ حميمةٍ بين مؤرّخنا ابن الفوطيّ ونصير الدين الطوسيّ؛ إذ كان يسمح له أن ينقّب في دفاتره الخاصّة المكتوبة بخطّ يده التي منها (مجموع) فيه تراجم بعض المشاهير، بل ويفتّش في خزّانة كتبه، وينقل منها ما يشاء، ويجد على أغلفة أحد الكتب ما كتبه نصير الدين أيضاً.

لفهم هذه العلاقة بين الرجلين ينبغي لنا التذكير بأنّ ابن الفوطيّ وشقيقه أسرهما المغول خلال هجومهم على بغداد، وبقي في أسرهم ثلاث سنوات، ثم فرّ منهم سنة (٦٥٩هـ)^(٣)، وذهب إلى نصير الدين في مرصد مراغة؛ ليدرس عليه، قال الذهبيّ في ترجمته ابن الفوطيّ: «العالم البارِع المتفتّن، المحدث المفيد، مؤرّخ الآفاق، مفخرة أهل العراق، مولده في المحرم سنة ٦٤٢هـ ببغداد، وأسر في الوقعة وهو حدّث، ثم صار إلى أستاذه ومعلّمه خوجا نصير الطوسيّ في سنة ٦٦٠هـ، فأخذ عنه علوم الأوائل،

(١) وردت العبارة في كتابه (تلخيص مجمع الآداب: ٢٠٨/٥).

(٢) عن النصوص التي نقلناها آنفاً، ينظر: تلخيص مجمع الآداب: ٢٦٦/١، ٦٦/٢، ٣٥٧/٣، ٤٥٢، ٥٣١، ٥٦٥، ٢٢/٤ على التوالي.

(٣) تلخيص مجمع الآداب: ١٣٩/٣.

ومَهَرَ على غيره في الأدب، ومَهَرَ في التاريخ والشعر وأيام الناس، وله النظم والنثر والباع الأطول في ترصيع تراجم الناس، وله ذكاءٌ مفرطٌ وخطٌ منسوبٌ رشيقيٌّ وفضائلٌ كثيرة، سمع الكثير وعُنِيَ بهذا الشأن، وكتبَ وجمَعَ وأفادَ؛ فلعلَّ أن يُكفَّر به عنه. كتب من التواريخ ما لا يوصف، ومصنَّفاته وفُرَّ بعير، خزن كتبَ الرِّصد^(١) بضع عشرة سنة، فظفر بكتبٍ نفيسة، وحصل من التواريخ مالا مزيد عليه، ثم سكن بعد مراغة بغداد، وولِيَ خزنَ كتبِ المستنصرية، فبقي عليها والياً إلى أن مات^(٢)، وليس في البلاد أكثر من كتب هاتين الخزانين، وعمل تاريخاً كبيراً لم يبيِّضه، ثم عمل آخرَ دونه في خمسين مجلداً سمَّاه مجمعَ الآداب في معجم الأسماء على معجم الألقاب^(٣)، وكان يختلف إلى سوق الكتب فيها، وانكبَّ على التأليف حتى وفاته فيها^(٤) في الثالث من المحرم سنة ٧٢٣هـ، ودُفِن بالشونيزية ببغداد^(٥). عُثِرَ على قسمٍ صغير من ملخَّص كتابه (مجمع الآداب) يحمل عنوان (تلخيص مجمع الآداب) الذي حوى معلوماتٍ ذات قيمةٍ علميةٍ عاليةٍ فطُبِعَ.

إذن كان نصيرُ الدين الطوسيُّ أستاذَ مؤرِّخنا ابنِ الفوطيِّ وراعيه، وهذا هو السبب الذي جعله يطَّلَع على أوراقِ النصيرِ الخاصةِ والعامَةِ.

ولحسن الحظ فقد عثرنا لدى ابنِ الفوطيِّ على مقطعٍ من نصِّ خاصٍّ بواقعة بغداد كَتَبَهُ نصير الدين الطوسيُّ بصورةٍ لا يرقى إليها الشكُّ إطلاقاً. النصُّ نقله ابنِ الفوطيِّ (٧٢٣هـ)، وابتدأه بقوله: «نقلْتُ من خطِّ مولانا نصير الدين أنَّ هولوكو استولى على بغداد...».

سنضع هنا النصَّ الخاص باستسلام الخليفة المستعصم وأنجاله إلى هولوكو، الذي بدأه ابنِ الفوطيِّ بقوله: «نقلْتُ من خطِّ مولانا...»، وبإزائه ما يقابله من الذيل الملحق بتاريخ

(١) هو المرصد الفلكي الذي بناه نصير الدين الطوسيُّ في مراغة بدعم من هولوكو، وكان فيه مكتبة ضخمة اشتملت على أربع مئة ألف مجلد كما يقول ابن حبيب في (درة الأسلاك: ٢٠٧/١).

(٢) ينظر: تلخيص مجمع الآداب: ١٤٥/٣؛ المنهل الصافي: ابن تغري بردي: ٢٥٦/٧.

(٣) تذكرة الحفاظ: الذهبي: ١٤٩٣/٤، ذيل تاريخ الإسلام: ٢٥٥ - ٢٥٨؛ نجد الترجمة نفسها - مع تغيير قليل في بعض ألفاظها أحياناً - لدى: ابن شاکر الكتبي في (فوات الوفيات: ٦٥٩/١)؛ أعيان العصر: الصفدي: ٦٢/٣؛ الذيل على طبقات الحنابلة: ابن رجب (ط الدكتور العثيمين): ٤٤٩/٤.

(٤) تلخيص مجمع الآداب: ٢٠٨/٥؛ درة الأسلاك: ٢٠٧/١.

(٥) البداية والنهاية: ١٢٢/١٤. ومقبرة الشونيزية هي مقبرة الشيخ جنيد الحالية.

جهانگشاي الذي عنوانه «كيفية واقعة بغداد» بُغية المقارنة واستخلاص النتائج:

رواية ابن الضُّوطي^(١)

«نقلتُ من خطِّ مولانا نصير الدين أنَّ هولاءَ استولى على بغداد صبيحة الاثنين ثامن عشري^(٢) المحرمِّ.

وخرج عبد الرحمن ابن الخليفة [الأوسط] يوم الثلاثاء تاسع عشريِّه.

وخرج الخليفة يوم الأحد رابع صفر.

وحضرَ هولاءُ الدارَ المُثَمَّنَةَ وأحضرَ الخليفةَ يومَ الخميس ثامن صفر.

وقتلوه بظاهر بغداد ما بين الوقف ليلة الخميس من صفر، وقتل ابنه عبد الرحمن بالقرب منه.

وفي اليوم الثاني قُتِلَ ابنه الأكبر.

وانقرضت الدولة العباسية، وكانت مدَّتها خمس مئة وثلاثاً وعشرين سنة وعشرة أشهر ويوماً واحداً».

رواية كيفية واقعة بغداد

«حميَ وطيس الحرب ليلاً ونهاراً حتى اليوم الثامن والعشرين من المحرمِّ، فمع بزوغ شمس ذلك اليوم اعتلى الجنود المغول السور [سور بغداد]...»

في الرابع من صفر خرج الخليفة للقاء الملك [هولاءو] مع ابنه وخاصَّته من الأئمة والسادات والمشايخ. فأنزلوهم في باب كلواذى^(٣). ثم أمر هولاءو جنده بنهب المدينة.

وتوجَّه الملك لمشاهدة قصر الخليفة مصطحباً معه جمعاً من رجاله، ثم أمر بإحضار الخليفة وطلب إليه أنَّ يقدِّم له ولقاداته الهدايا...

(١) تلخيص مجمع الآداب: ٢٠٨/٥.

(٢) ثامن عشري تعني الثامن والعشرين.

(٣) باب كلواذى هو ما يُعرف اليوم بمنطقة الباب الشرقي في قلب بغداد.

في الرابع عشر من صفر خرج الملك من باب المدينة وطلب الخليفة فأحضر هناك، وجلبوا ابنه الأوسط عَقَبَهُ مع خمسة أو ستة خَدَم. وفي ذلك اليوم وفي تلك القرية قُضِيَ عليه مع نجله الأوسط.

وفي اليوم التالي قُتِل نجله الأكبر وَمَنْ كان معه في باب كلواذى».

من الواضح أنّ كاتبِي هذين النصّين هما اثنان وليس الكاتب واحداً، ولا يقولنَّ قائل إنّ النصّ الذي لدى ابن الفُوطِيّ هو مختصر؛ فهذا اختصار مُخِلٌّ لا يمكن صدوره عن مؤرِّخٍ متمرِّسٍ كابن الفُوطِيّ.

واستناداً إلى ما تقدّم فإنّ (الذيل) الملحق بتاريخ جهانگشا ليس لنصير الدين الطُوسِيّ، وأنّ الاعتقاد بما اعتقده البروفسور إدوارد براون من أنّه يمكن أن يكون «إضافة مؤلِّفٍ متأخراً»^(١)؛ لا يمكن القبول به مع وجود النسخة التي ذكرناها آنفاً من هذا (الذيل)، التي كُتبت في زمنٍ متقدّمٍ يرجع إلى عهدِ تلا وفاة مؤلِّفه الجُويُنِيّ بقليل (سنة ٦٩٨هـ)، وينبغي لنا البحث عن مؤلِّف هذا (الذيل).

(١) تركستان من الفتح العربي إلى الغزو المغولي، بارتولد: ١١٢.

المصادر والمراجع

المخطوطة

١. أخلاق ناصري: نصير الدين الطوسي، محمّد بن محمّد بن الحسن الإمامي (ت ٦٧٢هـ)، مخطوطة مكتبة مجلس الشورى الإسلامي، طهران، تحت الرقم ١٠٢٢٤.
٢. تاريخ: نيكبي (سعيد بن مسعود بن محمّد الكازروني) (ت ٧٥٨هـ)، مخطوطة المكتبة الوطنية في باريس، تحت الرقم بلوشيه (Blochet)، ١/ ٢٥٣.
٣. تاريخ جهانگشاى: الجويني، علاء الدين عطاء ملك محمّد بن محمّد (ت ٦٨١هـ)، ست نسخ مخطوطة من هذا الكتاب محفوظة في مكتبة مجلس الشورى الإسلامي في طهران تحت الأرقام ٢٧٦، ٨٩٢، ٥٧٠١، ٩٣١١، ١٤١٨٩، ١٦٤٢٧.
٤. تاريخ رويان: أولياء الله آملی (انتهى من تأليف كتابه سنة ٨٠٥هـ)، مخطوطة مجلس الشورى الإسلامي في طهران، تحت الرقم ٤٠٧٥.
٥. تاريخ طبرستان ورويان ومامزندران: ظهير الدين المرعشي، ابن نصير الدين بن كمال الدين (كان حياً ٨٩٤هـ)، مكتبة مجلس سنا، طهران، تحت الرقم ٥٩٢.
٦. تجزية الأمصار وتجزية الأعصار: وصاب الحضرة، عبد الله بن فضل الشيرازي (ت ٧٣٠هـ)، مخطوطة مكتبة مجلس الشورى الإسلامي في طهران، تحت الرقم ١١٨.
٧. التحفة في نظم أصول الأنساب: الحسن بن العلوّي، محمّد (من أعلام القرن السابع الهجري)، مخطوط اقتبس منه عباس العزاوي في (تاريخ العراق بين احتلالين)، مطبعة بغداد، بغداد، ١٣٥٣هـ/١٩٣٥م.
٨. تسليّة الإخوان: الجويني، علاء الدين عطاء ملك (ت ٦٨٣هـ)، مخطوطة مكتبة مجلس الشورى الإسلامي، تحت الرقم ٧٥٥.
٩. تقويم التواريخ: حاجي خليفة، مصطفى بن عبد الله كاتب چلبی القسطنطيني العثماني (ت ١٠٦٧هـ)، مخطوطة مكتبة مجلس الشورى الإسلامي، طهران، تحت الرقم ٤٧٧٢.
١٠. درة الأسلاك في دولة الأتراك: ابن حبيب الحلبي، الحسن بن عمر بن الحسن الشافعي (ت ٧٧٩هـ)، مخطوطة مكتبة أيا صوفيا، تحت الرقم ٢٣٣.
١١. قواعد ورسم الخط ومصطلحات تركي جغتايي: مجهول، كتيّب مخطوط ملحق في آخر مخطوطة تاريخ جهانگشاى للجويني المرقمة ٩٣١١ المؤرخة في ١٣٢٧هـ، المحفوظة في مكتبة مجلس الشورى الإسلامي في طهران.
١٢. مجمل التواريخ: كمال الدين المنجم، ابن جلال الدين، (دوّن فيه الوقائع حتى نهاية سنة ١٠٤٨هـ)،

مكتبة مجلس الشورى الإسلامي في طهران، تحت الرقم ١٤١٣٥.
 ١٣. هفت إقليم: أمين أحمد الرازي (انتهى من تأليف كتابه سنة ١٠٠٢هـ)، مخطوطة مكتبة مجلس الشورى في طهران، تحت الرقم ٨٣٣٨.

المطبوعة بالعربية

١٤. ابتداء دولة المغول وخروج جنكيز خان: قُطِب الدِّين الشَّيرَازِي، محمود بن مسعود بن مصلح الشَّافِعِي (ت ٧١٠هـ)، ترجمة وتحقيق: يوسف الهادي، مكتبة ودار مخطوطات العتبة العباسية المقدَّسة، كربلاء، ط١، ١٤٣٨هـ/٢٠١٧م.

١٥. إعادة كتابة التاريخ، إسقاط الخلافة العباسية أنموذجاً: الهادي، يوسف، دار الوسط، لندن، ١٤٣٠هـ/٢٠٠٩م، وصدر في طبعة ثانية تحت عنوان إعادة كتابة التاريخ، الغزو المغولي للعراق أنموذجاً عن المجمع العالمي للتقريب بين المذاهب الإسلامية في طهران، ٢٠١٢م.

١٦. الأعلام، قاموس تراجم لأشهر الرجال والنساء من العرب والمستعربين والمستشرقين: الزُّرْكَلِي، خير الدين بن محمود بن مُحَمَّد (ت ١٩٧٦م)، دار العلم للملايين، بيروت، ١٩٨٠م.

١٧. أعيان العصر وأعوان النصر: الصفدي، صلاح الدين خليل بن أيبك الشافعي (ت ٧٦٤هـ)، تحقيق: الدكتور علي أبو زيد ورفقائه، دار الفكر المعاصر في بيروت، دار الفكر في دمشق، ١٤١٨هـ/١٩٩٨م.

١٨. إقبال الأعمال: رضي الدين ابن طاوس، علي بن موسى بن جعفر العلوي الإمامي (ت ٦٦٤هـ)، تحقيق: جواد القيومي الأصفهاني، مكتب الإعلام الإسلامي، قم، ١٤١٤هـ.

١٩. البداية والنهاية: ابن كثير، أبو الفداء عماد الدين إسماعيل بن عمر القرشي الدمشقي الشافعي (ت ٧٧٤هـ)، تحقيق: علي شيري، دار إحياء التراث العربي، بيروت، ١٤٠٨هـ/١٩٨٨م.

٢٠. تاريخ الإسلام ووفيات المشاهير والأعلام: الذهبي، شمس الدين مُحَمَّد بن أحمد بن عثمان الدمشقي الشافعي (ت ٧٤٨هـ) تحقيق: الدكتور عمر عبد السلام تدمري، دار الكتاب العربي، بيروت، ١٤٠٧هـ/١٩٨٧م. واستندنا أيضاً إلى الطبعة التي حقَّقها الدكتور بشار عواد معروف وصدرت في بيروت عن دار الغرب الإسلامي سنة ١٤٢٤هـ/٢٠٠٣م.

٢١. تاريخ الرُّمَّان: ابن العبري، جمال الدين غريغوريوس بن أهرون المَلْطِي (ت ٦٨٥هـ)، تَرْجَمَة: الأب إسحاق أرملة، دار المشرق، بيروت، ١٩٨٦م.

٢٢. التأريخ السياسي والفكري للمذهب السني في المشرق الإسلامي من القرن الخامس الهجري حتى سقوط بغداد: بدوي، الدكتور عبد المجيد أبو الفتوح، دار الوفاء بمدينة المنصورة في مصر، الطبعة الثانية، ١٤٠٨هـ/١٩٨٨م.

٢٣. تأريخ العراق بين احتلالين: العزَّاوي، المحامي عباس بن مُحَمَّد بن ثامر (ت ١٩٧١م)، مطبعة بغداد، بغداد، ١٣٥٣هـ/١٩٣٥م.

٢٤. تأريخ علم الفلك في العراق وعلاقاته بالأقطار الإسلامية والعربية في العهود التالية لأيام العباسيين من سنة ٦٥٦ - ١٢٥٨/هـ ١٩١٧م: المحامي عباس العزّاوي، المجمع العلمي العراقي، بغداد، ١٣٧٨/هـ ١٩٥٨م.
٢٥. تاريخ مختصر الدول: ابن العبري، تحقيق: الأب أنطون صالحاني اليسوعي، دار الرائد اللبناني، بيروت، ١٤٠٣/هـ ١٩٨٣م.
٢٦. تأريخ مدينة السلام: الخطيب البغدادي، أحمد بن علي بن ثابت الشافعي (ت ٤٦٣هـ)، تحقيق: الدكتور بشّار عوّاد معروف، دار الغرب الإسلامي، بيروت، ١٤٢٢/هـ ٢٠٠١م.
٢٧. تذكرة الحُفّاظ: شمس الدين الذهبي، تحقيق: عبد الرحمن المعلمي، حيدر آباد الدكن، ١٩٥٥ - ١٩٥٨م.
٢٨. تركستان من الفتح العربي إلى الغزو المغولي: بارتولد، فاسيلي فلاديمير بارتولد (ت ١٩٣٠م)، ترجمة: الدكتور صلاح الدين عثمان هاشم، الكويت، ١٤٠١/هـ ١٩٨١م.
٢٩. تلخيص مجمع الآداب في معجم الألقاب: ابن المُوطي، عبد الرزاق بن أحمد بن مُحَمَّد السَّيباني الحنَبلِي (ت ٧٢٣هـ)، تحقيق: مُحَمَّد الكاظم، وزارة الثقافة والإرشاد، طهران، ١٤١٧هـ.
٣٠. جامع التواريخ، تأريخ المغول، الإيلخانيون، تأريخ أبناء هولاكو، تأريخ المغول: الإيلخانيون، تأريخ هولاكو (المجلد الثاني - الجزء الأول والثاني): رشيد الدين الهمداني، تَرْجَمَة: مُحَمَّد صادق نَشأت ومحمد موسى هندايوي والدكتور فؤاد الصياد، وزارة الثقافة والإرشاد القومي، القاهرة، ١٩٦٠م.
٣١. الذريعة إلى تصانيف الشيعة: آغا بزرك الطهراني، محسن بن علي الإمامي (ت ١٣٨٩هـ)، دار الأضواء، بيروت، ١٤٠٣/هـ ١٩٨٣م.
٣٢. ذيل تأريخ الإسلام: الذهبي، تحقيق: مازن بن سالم باوزير، دار المغني، الرياض.
٣٣. الذيل على طبقات الحنابلة: ابن رجب، عبد الرحمن بن أحمد الحنبلِي (ت ٧٩٥هـ)، تحقيق: الدكتور عبد الرحمن بن سليمان بن العثيمين، مكتبة العبيكان، مكة المكرمة، ١٤٢٥/هـ ٢٠٠٥م.
٣٤. سقوط الدولة العباسية ودور الشيعة بين الحقيقة والاتهام: الغامدي، الدكتور سعد بن مُحَمَّد حُذيفة، دار ابن حذيفة، الرياض، ١٤٢٥/هـ ٢٠٠٤م.
٣٥. سُلّم الوصول إلى طبقات الفحول: حاجي خليفة، مصطفى بن عبد الله كاتب چلبلي القسطنطيني العُثماني (ت ١٠٦٧هـ)، تحقيق: محمود عبد القادر الأرنؤاوط، منظمة المؤتمر الإسلامي، إستانبول، ٢٠١٠م.
٣٦. سير أعلام النبلاء: الذهبي، تحقيق: مجموعة من المحققين، بيروت، ١٤٠١هـ.
٣٧. صحيح البخاري: البخاري، محمد بن إسماعيل (ت ٢٥٦هـ)، طبعة بالأوفسيت عن طبعة دار الطباعة العامرة بإستانبول، ١٤٠١هـ.

٣٨. صحيح مسلم: مسلم النيسابوري، مسلم بن الحجاج بن مسلم القشيري (ت ٢٦١هـ)، تحقيق: محمد فؤاد عبد الباقي، بيروت، دار إحياء التراث العربي.
٣٩. عقد الجمان في تأريخ أهل الزمان: العيني، بدر الدين محمود بن أحمد بن موسى الحنفي (ت ٨٥٥هـ) الجزء الخاص بحوادث ٦٤٨ - ٦٦٤هـ، تحقيق: الدكتور محمد أمين، الهيئة المصرية العامة للكتاب، ١٤٠٧هـ/١٩٨٧م.
٤٠. علاء الدين عطا ملك الجويني حاكم العراق بعد انقضاء الخلافة العباسية في بغداد: السعيد جمال الدين، الدكتور محمد، ١٤٠٢هـ/١٩٨٢م.
٤١. عيون التواريخ: ابن شاعر الكتبي، محمد بن شاعر بن أحمد الداراني الدمشقي الشافعي (ت ٧٦٤هـ)، تحقيق: الدكتور فيصل السامر ونبيلة عبد المنعم داود، دار الرشيد، بغداد، ١٩٨٠م.
٤٢. الفاطميون وتقاليدهم في التعليم: هالم، هاينز، تعريب: سيف الدين قصير، دار المدى، دمشق، ١٩٩٩م.
٤٣. فوات الوفيات: ابن شاعر الكتبي، تحقيق: علي محمد بن يعقوب الله وعادل عبد الموجود، دار الكتب العلمية، بيروت، ٢٠٠٠م.
٤٤. كتاب البلدان: ابن الفقيه، أحمد بن محمد بن إسحاق الهمداني (كان حياً ٢٩٠هـ)، تحقيق: يوسف الهادي، عالم الكتب، بيروت، ١٤١٦هـ/١٩٩٦م.
٤٥. كتاب الحوادث: مجهول، آخر سنة أُرُخَتْ فيها الوقائع كانت ٧٠٠هـ، تحقيق: الدكتور بشار عواد معروف والدكتور عماد عبد السلام رؤوف، دار الغرب الإسلامي، بيروت، ١٩٩٧م.
٤٦. كشف الظنون: حاجي خليفة، تحقيق شرف الدين يالتقيا ورفعت بيلكه الكليسي، إستانبول، ١٣٦٠هـ/١٩٤١م.
٤٧. مختصر التاريخ من أول الزمان إلى منتهى دولة بني العباس: ابن الكازروني، ظهير الدين علي بن محمد بن محمود البغدادي الشافعي (ت ٦٩٧هـ)، تحقيق: الدكتور مصطفى جواد، وزارة الإعلام العراقية، بغداد، ١٩٧٠م.
٤٨. المرصد الفلكية في العالم الإسلامي: صاييلي، الدكتور آيدين، ترجمة: الدكتور عبد الله العمر، مراجعة: الدكتور عبد الحميد صبرة، مؤسسة الكويت للتقدم العلمي، ١٩٩٥م.
٤٩. مسند أحمد: أحمد بن حنبل، الإمام أحمد بن محمد بن حنبل الشيباني المروزي البغدادي (ت ٢٤١هـ)، دار صادر، بيروت.
٥٠. معجم البلدان: ياقوت بن عبد الله الحموي الرومي (ت ٦٢٦هـ)، تحقيق: فرديناند وستنفلد، لايبزك، ١٨٦٩م.
٥١. معجم التاريخ الإسماعيلي: دفتر فرهاد، دار الساقى، بيروت، ٢٠١٦م.
٥٢. مفرج الكروب في أخبار بني أيوب: ابن واصل، محمد بن سالم بن واصل المازني التميمي الحموي

٥٣. الشافعيّ (ت ٦٩٧هـ)، ج٦، تحقيق: الدكتور عمر عبد السلام تدمري، المكتبة العصرية، صيدا/ بيروت، ١٤٢٥هـ-٢٠٠٤م.
٥٤. المنهل الصافي والمستوفي بعد الوافي: ابن تغري بردي، يوسف بن تغري بردي بن عبد الله الأتابكيّ الحنفيّ (ت ٨٧٤هـ)، تحقيق: الدكتور محمد محمد أمين، الهيئة المصرية العامة للكتاب، القاهرة، ١٤١٠هـ/١٩٩٠م.
٥٥. هدية العارفين، أسماء المؤلّفين وآثار المصنّفين: إسماعيل باشا البابانيّ، ابن محمد بن أمين البغداديّ (ت ١٣٣٩هـ)، إستانبول، ١٩٦٠م.
٥٦. يوحنا ابن العبريّ حياته وشعره: بهنام، المطران غريغوريوس بولس، حلب، ١٩٨٤م.

المطبوعة بالفارسية:

٥٧. تاريخ جهّانگشاي: الجويني، علاء الدين عطّاء ملك بن محمد بن محمد (ت ٦٨١هـ)، تحقيق: شاهرخ موسويّان، استناداً إلى الطبعة التي حقّقها محمد بن عبد الوهاب قزويني، نشر دستان، طهران، ٢٠٠٦م. كما استندنا أحياناً إلى طبعته الأصل التي طبعها قزويني في ليدن سنة ١٣٥٥هـ/١٩٣٧م.
٥٨. تجارب السلف: هندوشاه النّجّوانيّ، ابن سنجر بن عبد الله الصّاحبيّ (كان ما يزال يُدوّن كتابه هذا سنة ٧٢٤هـ)، تحقيق: عباس إقبال، كتابخانه طهوري، طهران، ١٩٧٩م.
٥٩. جامع التواريخ (تاريخ أقوام پادشاهان ختاي): رشيد الدين الهمدانيّ، فضل الله بن عماد الدولة أبي الخير بن موفّق الدولة عالي بن أبي شجاع الشّافعيّ (ت ٧١٨هـ)، تحقيق: محمد روشن، نشر مؤسسة ميراث مكتوب، طهران، ٢٠٠٦م.
٦٠. جامع التواريخ (تاريخ چين): رشيد الدين الهمدانيّ، تحقيق: الدكتورة وانغ يي دان، مركز نشر دانشگاهي، طهران، ٢٠٠٠م.
٦١. جامع التواريخ (تاريخ المغول): رشيد الدين الهمدانيّ، تحقيق: الدكتور بهمن كريمي، نشر إقبال، طهران، ١٩٨٣م. كما استندنا إلى طبعته التي حقّقها: محمد روشن ومصطفى موسويّ، مؤسسة نشر ميراث مكتوب، طهران، ٢٠١٦م.
٦٢. درّة الأخبار ولمعة الأنوار: ناصر الدين المنشيّ الكرمانيّ، ابن عمدة الملك منتجب الدين المنشيّ اليزديّ، أهداه إلى الوزير غياث الدين بن رشيد الدين (حكم خلال السنوات ٧٢٥ - ٧٣٦هـ)، شركت سهامي، طهران، ١٩٤٠م.
٦٣. زبدة التواريخ (القسم الخاص بالفاطميين والنزاريين): الكاشانيّ، جمال الدين عبد الله بن عليّ بن محمد (ت ٧٣٦هـ)، تحقيق: محمد تقى دانش بزوه، مؤسسة مطالعات وتحقيقات فرهنگي، طهران، ١٩٨٩م.

٦٤. مجمع الأنساب: الشبانكارئي، محمد بن علي بن محمد (انتهى من تأليف كتابه سنة ٧٣٣هـ)، تحقيق: مير هاشم محدث، منشورات أمير كبير، طهران، ١٩٨٤م.
٦٥. مجمل التواريخ: فصيح الخوافي، أحمد بن محمد بن يحيى الباهلي (ت بعد ٨٤٥هـ)، تحقيق: محمود فرخ، كتاب فروشي باستان، مشهد، ١٩٦١م.
٦٦. مسامرة الأخبار ومسامرة الأخبار: الأقسرائي، كريم الدين محمود بن محمد (توفي في المدة ما بين ٧٣٣ و ٧٣٣هـ)، تحقيق: الدكتور عثمان توران، أنقرة، ١٩٤٣م.
٦٧. ميمون دز ألمات: مجيدي، عناية الله، موقوفات دكتور أفشار، طهران، ٢٠٠٤م.

PRINT ISSN : 2521 - 4586

Al-Khizannah

*A Half Annual Scientific
Journal which is Concerned
with Manuscripts Heritage
and Documents*

*Issued by
The Heritage Revival Centre
The Manuscripts House of
Al- Abbas Holy Shrine*

*Issue No. Three, Second Year,
Shaaban 1439 A.H / May 2018*

for contact:

*mob: 00964 7813004363
00964 7602207013*

web: kh.hrc.iq

email: kh@hrc.iq